

## Concert du Pensionnat de l'Assomption

Malgré la pluie et l'état affreux des rues, plusieurs centaines se rendaient, dimanche soir, à l'auditorium de l'école St-Joseph, entendre la magnifique chorale du pensionnat de l'Assomption. Celle-ci donna, encore une fois, une illustration éloquent de son savoir-faire. A juste titre, elle est considérée comme une des meilleures chorales d'écoles de l'Alberta et mérite la réputation qu'elle s'est acquise.

Les parents et les amis furent littéralement envoûtés par le charme de la présentation.

Charmant fut le programme par la variété et le choix des morceaux. Aux pièces religieuses, mélodieuses, bien charpentées savamment orchestrées, et aussi les mieux réussies par la chorale, se mêlaient une douce Berceuse, un riant Ruisseau et l'enlevé Valderi, Valde-  
ra.

Charmante aussi fut l'exécution de ces pièces. Les voix sont claires, stylées, se marient bien. Se plier à une direction, ne jamais forcer ni percer, cela demande de la modestie et de la discipline. Oeuvrer ensemble pour produire du beau exige de la part des exécutants une certaine culture. Les jeunes filles du pensionnat l'ont acquise, grâce au doigté et à la maîtrise de leur directrice. Et comment ne pas les féliciter aussi pour leur tenue impeccable.

On se doit aussi de mentionner les petites qui, après l'intermission présenteront quatre pièces. Elles apporteront une note de candeur et de gentillesse. Et de joie aussi. Comment les parents ne seraient-ils pas fiers de ces petits bouts de femmes qui mangent des yeux leur directrice et qui passaient, avec autant de facilité, du français à l'anglais.

L'opérette comique d'Offenbach vint clôturer cette séance. La féminine Grittly, le volage Frantz et le colporteur au bagon intrarissable, par leur naturel et leur bon goût, ont eu leur plaisir évident à ingoït, (suite à la page 8)

## Rapport de la Commission Cameron sur l'Education

# Quelques commentaires du Président de la Commission

Depuis que les Rapports de la Commission Royale d'enquête sur l'éducation en Alberta ont été rendus publics, différents organismes d'informations ont demandé des précisions et des commentaires aux membres de la Commission. Nous avons eu connaissance, par exemple, que l'Honorable Donald Cameron se soit prêté à une interview, au réseau de Télévision de Radio-Canada. En une autre circonstance, c'est le représentant du journal "La Presse", qui questionnait le président de cette Commission. Nous avons vu les yeux le texte que ce journal de Montréal publiait, en date du 23 novembre dernier.

Dans cette rencontre avec le reporter de "La Presse", M. Cameron a cherché à défendre les signataires du Rapport majoritaire de l'accusation d'anti-bilinguisme. "La preuve, c'est qu'en plusieurs endroits dans notre Rapport, nous recommandons l'enseignement du français à tous les élèves", semble dire Monsieur Cameron.

Où bien nous ne savons pas lire, ou bien ces recommandations auxquelles fait allusion Monsieur Cameron peuvent s'appliquer aussi bien à l'enseignement du polonais, de l'allemand ou du russe, qu'à l'enseignement du français. Ce n'est certainement pas ce que l'on entend par bilinguisme au Canada.

De plus, la Commission Cameron est tellement en faveur du bilinguisme que lorsqu'il s'agit des petits Canadiens-français qui ont l'avantage de connaître l'anglais et le français, la Commission recommande de réduire la pauvre petite heure d'enseignement du français, dont ils jouissent actuellement, à une seule demi-heure par jour! Comme logique, c'est admirable!...

Dans cette même entrevue, le président de la Commission a souligné qu'une des recommandations avait été mal interprétée par une agence de presse. Puis il admet que la phraséologie de cette recommandation est assez ambiguë pour prêter à confusion.

Si tel est le cas, pourquoi le président de la Commission ne s'est-il pas efforcé de faire une déclaration publique et officielle, afin de clarifier ce texte sur un point aussi important que le bilinguisme? En plus de dissiper certains doutes fondés, une telle déclaration nous aurait aidés à croire à la sincérité des membres majoritaires de la Commission.

Dans une autre entrevue, Monsieur Cameron, interrogé par ses interlocuteurs, aurait dit à peu près en substance: "Nous ne sommes pas contre les Catholiques. Tout de même, il y a une certaine tendance chez eux à réclamer leurs propres manuels de classe, ainsi que leur propre Ecole Normale. Alors, vous comprenez, il faut les surveiller".

Cela revient à dire: "Nous ne sommes pas contre les Catholiques, à condition qu'ils restent bien tranquilles dans leur petit coin, trop heureux de se laisser protestaniser par nos manuels et notre Faculté d'Education de l'Université."

## Depuis la "crise de Berlin" le climat international s'est amélioré

Washington. — Il y a un an éclatit ce qu'il est convenu d'appeler "la crise de Berlin". A un an de distance, on constate que l'affaire a perdu de son acuité et que, loin de conduire à une épreuve de force, elle a été l'occasion d'une détente internationale. Tout n'est pas réglé pour autant: la question de Berlin, comme bien d'autres, reste pendante mais le climat s'est sensiblement amélioré depuis un an.

Le 27 novembre, le gouvernement soviétique faisait savoir dans des notes officielles aux Etats-Unis, à la France et au Royaume-Uni, qu'il était devenu nécessaire de mettre fin à l'occupation de Berlin, que la ville devait être érigée en "ville libre" dans un délai de six mois et qu'en deux de ces six mois, les troupes occidentales devraient avoir évacué l'ancienne capitale du Reich. Deux semaines plus tôt, dans un discours, le premier ministre Khrouchchev avait annoncé l'intention de

l'URSS de mettre fin à l'occupation de Berlin et de remettre tous ses pouvoirs sur cette ville au gouvernement de la République démocratique allemande.

### L'ACCORD IRE-K DE SEPTEMBRE

Peu de jours après, les trois gouvernements occidentaux rejetaient la requête soviétique et l'ultimatum implicite qu'elle renfermait comme inadmissibles. Ce fut le début d'une crise qui allait s'apaiser avec la tenue de la conférence des ministres des affaires étrangères des "Quatre Grands" à Genève, de mai à juillet dernier et surtout avec la visite de M. Khrouchchev aux Etats-Unis en septembre dernier.

Un accord est en effet intervenu au moins sur un point entre le président Eisenhower et le chef du gouvernement soviétique. Tout en admettant que les négociations Est-Ouest au sujet de Berlin ne sauraient se prolonger indéfiniment, ils ont reconnu qu'il ne devrait être fixé aucune date limite pour la conclusion d'une entente. Tout indique que Moscou entend respecter cet accord: on constate en tout cas que depuis la rencontre de "Camp David", Moscou n'a plus soulevé la question de Berlin sur le mode polémique et même qu'il se produit moins d'incidents le long des routes reliant l'Allemagne occidentale à Berlin qu'avant la crise.

D'autre part, on fait observer que cette "crise", contrairement à ce que l'on avait pu craindre, a stimulé de part et d'autre la recherche de moyens de détente internationale. Les dirigeants des deux blocs, sous la pression de l'opinion et devant le danger qu'aurait comporté une crise grave, ont tenté de trouver un règlement provisoire à l'affaire de Berlin. La conférence des ministres des affaires étrangères, réunie à cette fin, n'y est pas parvenue, sans doute, mais elle a permis d'engager un dialogue et surtout elle a conduit à la rencontre Eisenhower-Khrouchchev et à la décision de principe pour la tenue d'une conférence "au sommet".

Certes, aucun problème majeur n'est réglé, mais un air de "l'ultimatum soviétique" à propos de Berlin, la tension internationale s'est notablement réduite et il y a des signes d'une volonté de détente prolongée dans les deux camps.

### Promotion



Le lieutenant Jean Pariseau, fils de Mme Alda Pariseau, d'Edmonton, vient de recevoir le titre de Capitaine de l'Armée Canadienne. Ancien élève de l'école de Donnelly et du Collège St-Jean, le Capitaine Pariseau est marié à Thérèse Maisonneuve, autrefois de Donnelly.

# La Survivance

Organe officiel des Associations françaises d'Alberta et de la Colombie (A.C.F.A. - F.C.F.C.)

VOLUME XXXII

EDMONTON, ALBERTA

MERCREDI 2 DECEMBRE 1959

No 3

## L'Eglise-mère d'Edmonton célèbre son Centenaire

### La première chapelle St-Joachim a été construite dans le Fort-Edmonton en 1859

#### Des manifestations liturgiques et profanes célébreront ce glorieux Centenaire

Du 3 au 8 décembre, la paroisse Saint-Joachim d'Edmonton fêtera le centenaire de la construction de la première chapelle Saint-Joachim dans l'enceinte du Fort Edmonton.

#### FÊTES LITURGIQUES

Mgr Emile Tessier célébrera une grand-messe le jeudi 3 décembre, à 4h, de l'après-midi pour les enfants de la paroisse. Au cours de cette grand-messe chantée par les enfants eux-mêmes, le R.P. Maurice Gauthier, vicaire, donnera le sermon de circonstance. Le samedi, 5 décembre, à 10h, de l'avant-midi, il y aura grand-messe pour les religieux. Sont invitées de façon spéciale, ces communautés religieuses qui ont contribué au bien-être des paroissiens de St-Joachim. Le commun de la messe sera chanté par toutes les religieuses, alors que les religieux de l'Assomption seront chargés du chant du propre de la messe. Le sermon sera donné par le curé de la paroisse.

Mgr Henri Rouhier, vicaire apostolique de Grouard a consenti à chanter la messe pontificale d'action de grâce du 6 décembre, à 7h, et demie du soir. Son Excellence y donnera le sermon de circonstance en cette fête ainsi que les sermons des 7 et 8 décembre. En effet, le 7 au soir une messe solennelle sera chantée pour le re-

pos des âmes trépassées de la paroisse et le huit décembre à 10h, de l'avant-midi, il y aura, en cette fête patronale des Oblats de Marie-Immaculée, une grand-messe en reconnaissance des bienfaits reçus par l'intercession de l'Immaculée au cours de ce premier siècle d'histoire de la paroisse Saint-Joachim.

La chorale St-Joachim, les élèves du Collège Saint-Jean et du couvent de l'Assomption feront les frais du chant.

Bon nombre d'anciens paroissiens parvenus au sacerdoce seront présents à ces fêtes, entre autres: Mgr Emile Tessier, Mgr Roméo Ketchen, le R.P. Robert Picard, s.j., le R.P. Antonio Kérouac, M. l'abbé Camille Dozois. Les anciens vicaires, tels que les R.R. PP. Armand Boucher, Jean Patoline, Guy Michaud, provincial, Gérard Labonté, Charles Dovic, etc., seront des notes.

#### BANQUET

Pour honorer les pionniers de la paroisse, un banquet sera servi à l'auditorium du Jubilé le mardi 8 décembre à 6h, du soir. Les orateurs invités sont les PP. Boucher et Thibault ainsi que M. le Juge Gariépy et M. Maurice Lavallée. Parmi les invités d'honneur l'on compte Mgr J. H. MacDonald, archevêque d'Edmonton, M. Paul Delion, consul de France et Mme Delion, Mme Andrew Cairns, vice-consul de Belgique et son mari M. le docteur Cairns, et plusieurs autres personnalités. Au cours du banquet, les paroissiens présenteront deux bourses pour l'éducation de futurs prêtres: l'une à Mgr l'Archevêque, l'autre au R.P. Provincial des Pères Oblats.

#### SOIREE-PAGEANT

Deux adresses seront présentées dès le début de la soirée, l'une par Mgr l'Archevêque d'Edmonton, l'autre par M. le Lieutenant-Gouverneur de la Province. Ces adresses seront suivies de chants par la chorale de paroisse, et le tout se terminera par un grand pageant sous la direction de M. Gérard Baril. Ce pageant s'efforcera de faire revivre les débuts de la paroisse dans le Fort et surtout la scène de la première messe en la veille de Noël 1859. 120 participants prendront part à ce pageant qui se terminera par une apothéose grandiose qui mettra en relief les vocations sorties de la paroisse ainsi que les diverses organisations paroissiales. Ce pageant promet d'être un spectacle émouvant à l'honneur des

(suite à la page 8)

## Il y a cent ans Monseigneur Grandin était sacré évêque coadjuteur de St-Boniface

### Nosseigneurs les évêques demandent de rappeler son souvenir aux fidèles

Le 30 novembre 1859, Monseigneur Charles-Joseph-Eugène De Mazenod, évêque de Marseille, France, fondateur et supérieur général de la Congrégation des Missionnaires Oblats de Marie-Immaculée, conféra la plénitude du sacerdoce, dans la cathédrale de Marseille, à l'un de ses jeunes missionnaires du Grand-Nord Canadien, le Père Vital-Justin Grandin, o.m.i.

Préconisé évêque in partibus de Satala et coadjuteur de Mgr Alexandre Taché, o.m.i., évêque de St-Boniface, dès le 11 décembre 1857, le Père Grandin qui n'avait que 28 ans lors de sa promotion à l'épiscopat, ne reçut l'ordination des pontifices que deux ans plus tard.

C'est pour marquer le centenaire de cette consécration épiscopale que de grandes cérémonies, auxquelles prirent part trois évêques, se déroulèrent, dimanche dernier 29 novembre, dans le diocèse de Laval, en France, où le jeune Vital naquit et passa ses années d'enfance.

A Mayenne, Mgr Roussin, évêque du diocèse, présidait une messe pontificale célébrée par son coadjuteur, tandis que Mgr Pierre Fallaize, o.m.i., ancien évêque-coadjuteur de Mgr Ga-

bril Breynt, o.m.i., premier vicaire apostolique du Mackenzie, donnait le sermon au cours de la messe.

Dans le cours de la journée, diverses cérémonies de caractère civique et religieux étaient organisées en cette ville afin d'honorer la mémoire de Mgr Grandin. En même temps, à Aron, petit village de la Mayenne où le futur évêque demeura la majeure partie de son enfance, d'autres cérémonies religieuses et civiques commémoratives avaient lieu en l'honneur de cet enfant du pays.

Dimanche prochain, 6 décembre, une plaque commémorative sera dévoilée dans l'église de St-Pierre-sur-Orthe (Mayenne), France, où Mgr Grandin fut baptisé le 8 février 1829 sous les noms de Vital-Justin.

#### EN ALBERTA

L'Eglise catholique de la province d'Alberta, dont Mgr Vital Grandin est regardé à juste titre comme le fondateur, ne pouvait laisser passer inaperçu ce centenaire de la consécration épiscopale de son premier évêque. A la demande de NN. SS. les Evêques de la province, les curés de chacune de nos paroisses et missions

### Biographie de Mgr Grandin



R.P. Paul-E. Breton, o.m.i., d'Edmonton ancien rédacteur de "La Survivance", fait éditer actuellement une biographie de Mgr Grandin, chez Fayard de Paris. Daniel-Rops a accepté d'en écrire la préface.



C'est cette cabane, construite en 1859 dans le Fort-Edmonton qui servit de première chapelle à la mission Saint-Joachim, devenue paroisse et qui a donné naissance à nombre d'autres paroisses de la ville. — C'est ce Centenaire que les paroissiens actuels de St-Joachim célèbreront, par des cérémonies religieuses et par une Soirée-pageant, durant les prochains jours. Tous sont cordialement invités à ces Fêtes et surtout à la Soirée du 8 décembre, à l'Auditorium du Jubilé, à 8h.30 p.m. (entrée gratuite).

Centenaire de Saint-Joachim

# Etablissement de l'Eglise catholique à l'Ouest de Saint-Boniface

Comme préambule aux fêtes du Centenaire de la paroisse Saint-Joachim, nos lecteurs liront sans doute avec intérêt, ces notes historiques qui brièvement décrivent les différentes phases de l'établissement de l'Eglise à l'Ouest de Saint-Boniface.

Depuis la conquête du Canada par l'Angleterre en 1760, aucun prêtre, aucun missionnaire catholique n'avait pénétré les territoires du Nord-Ouest. Au commencement du siècle suivant, vers 1818, quelques familles catholiques installées à la Rivière-Rouge firent parvenir à Mgr Plessis, évêque de Québec, une pétition lui demandant humblement de leur envoyer un prêtre. En conséquence, Mgr Plessis résolut d'établir une mission permanente à la Rivière-Rouge.

## PREMIERE MISSION A LA RIVIERE-ROUGE

Il chargea de cette honorable entreprise son vicaire général, l'abbé J. N. Proulx, auquel il adjoignit un jeune prêtre, J. Dumoulin. Muni de lettres de recommandation du Gouverneur général et de documents qui attestaient la donation par Lord Selkirk d'une importante pièce de terre pour leur futur établissement, ces deux ecclésiastiques arrivèrent à la Rivière-Rouge.

Une ére nouvelle s'ouvrit dès lors pour ces pays désolés de la fortune. La période des explorations touchait à sa fin. Avec la religion la véritable civilisation et le progrès allaient s'y introduire.

M. l'abbé Proulx fixa sa résidence à un endroit appelé actuellement Saint-Boniface, et quatre ans après fut élevé à la dignité épiscopale et nommé auxiliaire de l'évêque de Québec avec juridiction sur tout le territoire du Nord-Ouest.

## DES PRETRES POUR L'OREGON

Peu de temps après la fondation de la mission de Saint-Boniface, un autre groupe de catholiques, la plupart anciens serviteurs de la Compagnie de la Baie d'Hudson retirés en Oregon, sur le littoral de l'Océan Pacifique, ayant appris que des prêtres avaient été envoyés à la Rivière-Rouge, demandèrent à Mgr Proulx de leur envoyer aussi quelques prêtres. Le clergé de Saint-Boniface était encore trop restreint pour que l'évêque put en détacher un seul, et dans sa réponse négative, promit seulement de faire son possible pour intéresser quelque évêque de l'Est à satisfaire à leur demande. L'année suivante l'occasion se présenta dans un voyage qu'il fit dans l'Est; il parla à Mgr Signay, alors évêque de Québec des désirs et des besoins de ces catholiques isolés sur les côtes du Pacifique.

Vers 1838, Mgr Signay choisit deux de ses prêtres pour envoyer en Oregon: les abbés Blanchet et Demers, chargés de la tâche de l'âge mais ayant déjà à leur crédit plusieurs années de ministère. Ces deux prêtres partirent de Lachine en canot au printemps de 1838. Après avoir passé quelques semaines de voyage à St-Boniface, ils débarquèrent ensuite les bords de la rivière Athabaska jusqu'à Jasper House. De là ils traversèrent les montagnes et arrivèrent finalement à destination en octobre de la même année. Leur voyage avait pris 6 mois. Ce furent les 2 premiers prêtres à traverser la vallée de la Saskatchewan, mais leur passage rapide ne laissa qu'un faible souvenir, vite oublié. Toutefois la relation de leur voyage à travers la vallée de la Saskatchewan fut un encouragement pour l'évêque de Saint-Boniface qui depuis longtemps avait désiré envoyer un de ses prêtres explorer cet immense territoire placé sous sa juridiction et qu'il ne connaissait pas encore.

## FONDATION DE LA MISSION DU LAC STE-ANNE

Mgr Proulx fit choix de l'abbé Thibault déjà habitué à la langue crie. Celui-ci partit de Saint-Boniface au printemps 1842 et vint au Port des Prairies où son arrivée fut la bienvenue. Blancs et Métis s'empresèrent autour de lui; ils avaient qu'il venait pour rester parmi eux.

Pour le moment M. Thibault prit le Fort comme un pied-à-terre pour visiter les environs et se rendre compte des sentiments et des dispositions des habitants. Sur sa demande on lui donna comme guide Gabriel Dumont, ex-

cellant Métis, connu et respecté de tous, métis et indiens. En sa compagnie il parcourut tous les campements métis et indiens, consultant son voyage jusqu'à la rivière Red Deer. Après ce premier contact avec le pays qu'il devait évangéliser, M. Thibault retourna à Saint-Boniface. Le compte-rendu qu'il fit à son évêque fut si encourageant que la fondation d'une mission fut de suite décidée. Mais en quel endroit...?

Au printemps 1843, M. Thibault repartit de Saint-Boniface et arriva à Edmonton vers la fin de juillet. De suite, il se mit à la recherche d'un site convenable et de son goût. Il se hâta de revoir la plupart des lieux qu'il avait déjà visités l'année précédente et finalement décida de bâtir sa résidence au milieu d'un groupe de métis installés aux bords d'un lac appelé en crie "Manito Sakahigan" (Lac du diable) que le missionnaire ne tarda pas à appeler Lac Ste-Anne.

Appeler ainsi choisi le site de cette nouvelle mission, M. Thibault engagea un métis pour bâtir une maison et partit de nouveau pour St-Boniface; mais il n'y séjourna pas longtemps. Il se remit de nouveau en route pour le Nord avec un compagnon M. l'abbé J. Bourassa. Arrivés au Lac Ste-Anne, leur missionnaire était loin d'être terrifié, et leur premier soin fut de se mettre à la menuiserie. Ils ne purent abandonner leur tente et rentrer dans leur château qu'après différents des cahutes d'alentour qu'à la fin de septembre 1844.

Les deux missionnaires ordinaires passaient ensemble les hivers au Lac Ste-Anne, partageant leur temps entre les travaux et l'étude. Mais dès que le beau temps était revenu, ils rayonnaient de côtes et d'autres, poussant leurs courses apostoliques parfois bien loin. C'est ainsi que M. Thibault visitait les indiens et métis du Lac la Biche, Lac Froide, de l'île à la Grosse, du grand Portage la Loche, et que M. Bourassa étendait son zèle apostolique du côté du petit Lac des Esclaves, de l'Abbasau, et de la Rivière la Paix jusqu'au Port Vermilion.

## SOUCCS MATERIELS DES ABBES THIBAUT ET BOURASSA

Lorsqu'ils presque toujours occupés par les missions lointaines, les deux missionnaires s'étaient contentés de leur demeure primitive. Elle leur avait servi de presbytère et d'église à la fois. C'était pour leur début, ce n'était néanmoins que du provisoire. Le besoin de bâtir plus grand se faisait d'ailleurs sentir. Les chrétiens du Lac Ste-Anne étaient devenus plus nombreux et plus assidus aux exercices religieux, et par ailleurs leur champ d'apostolat commençait à se restreindre. Mgr avait envoyé d'autres missionnaires pour occuper de l'île à la Grosse et du MacKenzie, d'autres pour occuper de la Rivière la Paix et Athabaska. — Vers 1847 les deux missionnaires se voyant moins pressés se mirent à la charpenterie et à la menuiserie. Ils firent si bien que lorsqu'ils rentrèrent leur établissement entre les mains du Père Lac Croix, en 1852, il y avait au Lac Ste-Anne une église grande pour la population et un presbytère convenable avec les dépendances nécessaires, le tout en grande partie leur œuvre. — Tandis qu'ils bâtaient les deux missionnaires ne négligèrent pas le soin des chrétiens qu'ils avaient instruits. Bien que leur champ d'apostolat se soit un peu restreint à l'Est et à l'Ouest, il leur restait tout le centre et le sud de l'Alberta. Il ne semble que qu'ils se soient occupés des Indiens du sud, au moment qu'à l'occasion de leur visite au Port des Prairies pour la traite. Ils leur restait néanmoins la déserte des Portes de Rocky Mountain, de Jasper House et de la Rivière Athabaska, le petit Lac des Esclaves et de tous les Ports de la Rivière Saskatchewan c'est-à-dire les postes fréquentés en général par des Indiens et des Métis parlant Crie. C'était là le creux que les deux missionnaires connaissaient le mieux.

Il est difficile de se faire une idée de ce que pouvait avoir de pénible ce travail d'évangélisation parmi des populations nomades primitives et grossières que celle du pays en ces temps. Certainement il fallait un zèle, un dévouement aussi pur que généreux pour y tenir.

M. Thibault dont la santé était épuisée par des privations de toutes sortes songea bientôt à se retourner définitivement à Saint-Boniface pour prendre du repos; il fit ses adieux au Lac Ste-Anne le 1er mai 1852, laissant son compagnon tout seul pour le moment. M. Bourassa lui avait proposé de partir s'il n'y avait rien d'autre à faire.

C'est encore sans doute cette agasie qui peut parfois expliquer certains comportements de d'aucuns estimant trop progressistes, et d'autres trop rétrogrades. Aux yeux de Paul d'Européens, qui ne peuvent encore

missionnaire venant de la Rivière-Rouge.

## ARRIVEE DES OBLATS A SAINT-BOUNIFACE

Depuis la fondation de la mission de Saint-Boniface, la plus grande source d'anxiété pour Mgr Proulx était le recrutement de son clergé. Peu de ses prêtres ne restaient longtemps dans ce pays que l'isolement privait des nécessités du moins des commodités de la vie civile; aussi Mgr Proulx se décida à faire appel au Fondateur d'une congrégation de missionnaires: celle des Oblats de M.I. Mgr de Mazenod consentit à lui envoyer quelques-uns de ses sujets. Les 2 premiers qui débarquèrent à Saint-Boniface furent le Père Aubert et le jeune Père A. Taché. Ce dernier fut envoyé presque immédiatement à l'île à la Grosse avec M. l'abbé Lafèche.

## FONDATION DE LA MISSION SAINT-JOACHIM

Pour remplacer l'abbé J.-B. Thibault et l'abbé Bourassa, Mgr Proulx envoya le P. Lacombe. Ce jeune prêtre plein de santé, doué d'un esprit entreprenant et courageux, aimant la vie mouvementée, ayant goût d'étudier les dialectes indiens, fut content de son obédience pour le Nord-Ouest. Il arriva au Lac Ste-Anne en 1853. Sa première impression quand il se vit seul dans cet immense district fut pénible et décourageante. Toutefois la promesse de son évêque d'envoyer un compagnon le rassura un peu. Ce confrère, le Père Remus, arriva en effet peu de temps après et les deux missionnaires s'appliquèrent à marcher sur les traces de leurs devanciers. Ils vivaient ensemble, se partageant le travail qu'ils avaient à faire, visitant à tour de rôle les différents postes de mission. Ils furent toujours les bienvenus au Port des Prairies où on avait mis à leur disposition une chambre qui leur servait en même temps d'office et de chapelle, où ils pouvaient célébrer les offices religieux pour les quelques catholiques qui se présentaient. Mais avec le temps, les assistants, étant devenus trop nombreux, le bourgeois du Port, M. Christie, pour leur confort et leur satisfaction, fit construire gra-

## Regards sur le monde

### Attitude de l'Eglise catholique devant le nationalisme en Afrique

L'Afrique est actuellement le continent le plus agité, un continent parcouru par de véritables frissons nationalistes qui, à certains moments, viennent au paroxysme.

Quelle est l'attitude de l'Eglise catholique au milieu de ces soubresauts nationaux? Ici, pour mieux juger cette attitude, il convient de remonter les siècles au cours desquels l'Eglise a patiemment bâti ses réalisations. L'Eglise, au cours de ses deux millénaires d'existence, a vu pas mal de nations se créer et d'autres disparaître. Elle a toujours survécu aux uns et aux autres.

C'est sans doute cette sagesse que donnent les siècles qui dicte à l'Eglise son attitude actuelle qui est une attitude purement expectative. Mais cette attitude est en même temps favorable à l'éclosion de jeunes nations sans pour cela verser dans un nationalisme qui serait contraire à la doctrine de l'Eglise.

Si l'on veut bien considérer d'un peu plus près les diverses manifestations publiques de l'Eglise et de ses chefs, en terre africaine, on se rendra immédiatement compte que l'Eglise n'est nullement opposée à la création d'états nationaux. Elle n'a jamais eu, au contraire, le moindre intérêt à empêcher l'éclosion d'un quelconque état national.

L'Eglise catholique par sa doctrine et par ses principes, se doit de rappeler aux dirigeants africains comme aux dirigeants des autres continents, qu'il existe une solidarité humaine et qu'un état ne peut être fort que si il est basé sur la fraternité, sur la justice et sur une morale chrétienne bien définie.

C'est encore sans doute cette agasie qui peut parfois expliquer certains comportements de d'aucuns estimant trop progressistes, et d'autres trop rétrogrades. Aux yeux de Paul d'Européens, qui ne peuvent encore

teintement par les employés catholiques du Fort, une petite église à côté du leur logement. D'après les records historiques de la Compagnie, cette petite église fut inaugurée le 25 décembre 1859 et donnée en toute propriété au Père Lacombe qui la mit sous le vocable de Saint-Joachim.

## VIE NOMADE DES MISSIONNAIRES DE SAINT-JOACHIM

Cette géométrie, qui, sans doute honore celui qui la fit, avait toutefois un but d'intérêt que M. Christie n'aurait pas pu cacher. La présence du prêtre avait toujours été considérée comme une sauvegarde contre les tribus indiennes surtout contre les tribus des Pieds-Noirs que l'on redoutait beaucoup, et non sans raison; d'autre part la Compagnie avait tout bénéfice que ses employés fussent bons chrétiens. Mais ce n'en était pas moins un grand avantage pour l'œuvre que les missionnaires étaient venus accomplir dans le pays, et ils s'en montrèrent très reconnaissants. Sans résider constamment à Edmonton, ce qu'ils ne pouvaient faire, ils y revinrent plus souvent que les autres prêtres.

La mission de Saint-Joachim devint comme un pied-à-terre, facilitant les voyages à la Prairie. Aussi à partir de cette époque voyons-nous les missionnaires accompagner les chasseurs à la Prairie au printemps et à l'automne et cela durant 2 ou 3 mois. La vie mouvementée des grandes chasses plaisait beaucoup au jeune Père Lacombe, et entraînait parfaitement dans ses goûts, et c'est probablement vers 1858 qu'accompagnant les chasseurs à la Prairie, il eut l'occasion d'aller visiter pour la première fois les diverses tribus des Pieds-Noirs, se perfectionnant dans leur langue et se faisant des amis parmi les principaux chefs.

## FONDATION DE LA MISSION ST-ALBERT

En 1860, Mgr Taché, successeur de Mgr Proulx, vint visiter ses missionnaires au Lac Ste-Anne. C'est durant cette visite qu'ils décidèrent de fonder une nouvelle mission plus proche d'Edmonton. Suivant plus ou moins le cours de la petite rivière Esturgeon par laquelle le lac se déverse dans la

Saskatchewan, Mgr Taché et le Père Lacombe arrivèrent à un site des plus heureux à 40 milles environ du Lac Ste-Anne et à 9 milles d'Edmonton. Le site était plus favorable pour le développement d'œuvres religieuses et le terrain plus fertile pour une entreprise agricole sur une plus vaste échelle. Le site de la mission de Saint-Albert avait de plus de nombreux avantages et les ressources qu'il offrait le pays, toutes choses qui, au premier aspect, semblaient en dehors de la vocation missionnaire, mais de fait indispensables dans le pays à cette époque. Il fallait que le missionnaire puisse se suffire en tout: nourriture, habits, transport... Et par cet exemple préparer peu à peu les habitants primitifs à changer leurs habitudes nomades et aventureuses.

Monsieur, satisfait de cet emplacement, donna l'ordre au P. Lacombe de fonder la nouvelle mission, et de la mettre sous le vocable de St-Albert. Les missionnaires cherchèrent de suite les ouvriers indispensables pour leur bâtir, soit pour défricher tout autour, soit pour charroyer les matériaux nécessaires.

La fondation de la mission de St-Albert amena un grand changement pour celle du Lac Ste-Anne. Le P. Lacombe fut nommé directeur de la mission de St-Albert. Le Père Remus y resta presque constamment seul, retenu par les devoirs du ministère; aussi l'année 1862 y fut calme et monotone, tandis que l'activité régnait à St-Albert où des constructions à la mode du pays s'élevaient comme par enchantement et où jardins et champs bien cultivés commençaient à donner d'abondantes récoltes.

En 1865, le R.P. Vanderberg, assistant général de Mgr de Mazenod, vint au Canada visiter ses missionnaires Oblats de M.I. Il arriva à St-Albert accompagné de Mgr Taché. Le Père Lacombe profita de son passage pour solliciter la permission de reprendre ses courses à travers la prairie afin d'avoir l'occasion plus souvent de rencontrer les indiens, crie ou Pieds-Noirs et de les instruire. Pour le remplacer comme directeur de St-Albert, le Père Visiteur choisit le Père Tissot du Lac-la-Biche, qu'il nomma en même temps préfet de toutes les missions de l'Ouest.

Par le fait même la mission de St-Albert devint le centre administratif. Le Père Tissot resta à ce poste jusqu'à l'arrivée de Mgr V. Grandin coadjuteur de Saint-Boniface, nommé vers 1871, premier évêque titulaire de St-Albert. SAINT-JOACHIM QUITE LE FORT EDMONTON

Moins favorisée par les circonstances la mission de Saint-Joachim progressa plus modestement. Enclavée dans les palissades du Fort, elle n'eut pas la facilité de se développer aussi rapidement, bien que les progrès déjà accomplis fussent préseger un avenir aussi glorieux. Mais pour le moment l'implantation était précaire. Les conditions de la vie étaient difficiles. Les conditions de la vie étaient difficiles. Les conditions de la vie étaient difficiles.

On parlait déjà de la gendarmérie royale qui allait venir dans le Nord-Ouest occuper des postes stratégiques d'où elle ferait respecter la loi du Canada; désormais les déprédations des Indiens seraient moins à craindre, les voyages à travers la prairie moins dangereux, etc. etc. Dès lors la présence du prêtre au Fort n'aurait plus sa raison d'être. Durant une visite d'amitié à la mission de St-Albert en 1864, M. Christie ne manqua pas d'y faire allusion, toutefois rien ne fut changé pour le moment et les missionnaires continuèrent à aller à Edmonton les dimanches et jours de fête célébrer les offices religieux. Ce ne fut qu'en juillet 1870 qu'une lettre de M. Gnamh leur donna l'ordre de sortir l'église hors du Fort... Où la transporter...?

C'est alors que M. Groat offrit quelques arpents de terre de son homestead le long du chemin allant à St-Albert, et un constructeur, M. L. Beaudry, entreprit de la démolir pièce par pièce la petite église et de la reconstruire sur le terrain cédé par M. Groat; le tout terminé en quelques mois, et en janvier 1877, les offices religieux y furent célébrés comme d'habitude. C'est pendant cette église ne cessa d'être regardée comme provisoire, car elle se trouvait trop éloignée du gros de la population installée plutôt à l'est — du côté de ce qu'on appelle aujourd'hui l'ère neuve —. Les missionnaires n'attendaient que le temps propice de la transporter sur un site plus favorable.

Lorsque le plan de la vie de St-Albert fut tracé définitivement, les rues et les avenues ouvertes et les lots arpentés, l'administration épiscopale fit l'acquisition d'un bloc de terrain sur la 110ème rue. Aussitôt une nouvelle église en bois fut mise en chantier en attendant les fonds nécessaires pour la construction définitive d'une église qui ferait honneur aux catholiques d'Edmonton. Cette église en briques et en style gothique fut bâtie et ouverte au public en 1899.

Cette année, la paroisse St-Joachim célèbre le centenaire de sa fondation 1859-1959 et le 60e anniversaire de son emplacement permanent sur la 110ème rue. Belle occasion pour ses paroissiens de faire monter vers le ciel des sentiments de sincère reconnaissance, et de regarder toujours l'avenir avec confiance en la Divine Providence.

COPENHAGUE. — Trois anciens pasteurs protestants danois J. Rulifeld, R. Bannevig et Anger Strang, ont publié un livre commun, dans lequel ils exposent leur conversion au catholicisme.

RATISBONNE. — Après plus de 35 ans, les salles d'audience des tribunaux du district de Ratisbonne (Bavière) auront de nouveaux des crucifix. Ils avaient été éloignés peu après la prise du pouvoir de Hitler par des fonction-

naires nazis. Les crucifix sont sculptés par des artisans.

STE-MARGUERITE-DU-LAC. — Une cinquantaine de journalistes de Montréal se sont réunis pendant le week-end au manoir d'Estérel pour réfléchir sur les exigences et les responsabilités de leur métier.

Ce "congrès de spiritualité" constitue un événement sans précédent dans les annales journalistiques canadiennes.

## Cartes Professionnelles

**Dr L.-O. Beauchemin**  
Médecin et Chirurgien  
207-206, édifice du Grain Exchange  
Calgary Alberta

**Dr J. Boulanger**  
M.D., L.M.C.C., F.A.M.A.  
Médecin et Chirurgien  
Edifice Boulanger—Tél. GA 2-2009  
Edmonton — Alberta

**Dr E. Boissonneault**  
B.L., M.D.  
Médecin et Chirurgien  
247 Edifice Birks — Edmonton  
Tél. bur. GA 2-1612 — rés. HU 8-7321

**Marcel J. A. Lambert**  
Avocat-Notaire  
Lindsay, Taney, Jamieson, Chipman, Sinclair & Lambert  
201 édifice Banque Impériale  
Tél. GA 4-2161 Edmonton, Alberta

**Dr Charles Lefebvre**  
B.A., M.D., L.M.C.C.  
Spécialiste en maladies internes  
Suite 6 Edifice LeMarchand  
1006 avenue et 116e rue  
Tél. bur. HU 8-9392 — rés. HU 8-9616

**Dr Richard Poirier**  
B.A., M.D., L.M.C.C.  
Spécialité: maladie des enfants  
Suite 5 René LeMarchand Mansion  
Tél. bur. HU 8-2134 — rés. HU 8-5725

**Dr J.-P. Moreau**  
M.D., L.M.C.C., F.R.C.S. (c)  
Chirurgie orthopédique et neurologie  
Suite 4 Edifice LeMarchand  
1006 avenue et 116e rue  
Tél. bur. HU 8-9235 — rés. GA 4-1768

**Dr L.-P. Mousseau**  
M.D., L.M.C.C., F.A.C.S.  
Spécialiste en chirurgie  
Appt. 3, René LeMarchand Mansion  
Tél. HU 8-4577 — rés. GA 2-5073

**Dr A. Clermont**  
Dentiste  
Docteur en chirurgie dentaire  
230, Edifice Birks, angle 104e rue  
et avenue Jasper  
Tél. rés. HU 8-2113 — bur. GA 2-5838

**Dr Angus Boyd**  
B.A., M.D., L.M.C.C., F.R.C.S.  
Maternité et maladies de femmes  
Suite 2, René LeMarchand  
Tél. HU 8-1620 — rés. HU 8-8893

**J.-Robert Picard**  
OPTOMETRISTE  
Tél. bur. GA 2-2342 — rés. GA 2-3949  
10343 Ave. Jasper Edmonton

**Dr Henri Toupin**  
Spécialiste en neurologie et en maladies internes.  
Suite 17, LeMarchand  
Tél. bur. HU 8-7454 — rés. HU 8-7874

**Dr Emile J. Verreault**  
Médecin et chirurgien  
Tél. HU 8-0451  
11246 - 124 rue  
Tél. résidence: GL 5-4480

**Gilbert R. Turcotte**  
PHARMACIEN  
Gérant de Glenora Drugs  
12402 - 102 avenue  
Tél. HU 8-6860 — Rés. HU 8-0454

**Dr R. H. Blaquiére**  
DENTISTE  
300 édifice Birks — tél. bur. GA 2-6475  
Edmonton — rés. HU 8-7478

**Dr Paul Hervieux**  
Dentiste  
10104 - 134e rue  
angle 124e rue et avenue Jasper  
Tél. bur. HU 8-1088 Rés. HU 8-5531

**Dr A. O'Neill**  
Dentiste  
307, Immeuble McLeod Bilingue  
Tél. rés. GA 2-8369 — bur. GA 2-4421

**Peter A. Starko, O.D.**  
Jos. A. Starko, O.D.  
Al A. Starko, O.D.  
Optométristes  
Examen des yeux  
230 édifice Tegler Tél. GA 2-1248

**A. M. Déchène, C.R.**  
Geo. R. Brosseau  
Avocats  
Duncan, Miskew, Déchène, Bowen,  
Craig et Brosseau  
10048 - 101A ave. GA 2-1151

**Dr L. Giroux**  
Dr F. D. Conroy  
Spécialistes en urologie  
543 Tegler Bldg. Tél. GA 2-8971

**Gérard-R. Lévesque**  
Notaire Public  
Assurances feu et automobiles  
Comptabilité  
Téléphones: bureau 17; rés. 27  
Falher — Alberta

**Dr G.-René Boileau**  
M.D., L.M.C.C., F.R.C.S. (C)  
Dip. de l'ABS  
Spécialiste en chirurgie  
643 édifice Tegler — Edmonton  
Tél. GA 4-3026 — rés. GA 2-1389  
Edmonton, Alta. rés. HU 8-1389

**Dr Arthur Piché**  
B.A., M.D., L.M.C.C.  
Médecin et Chirurgien  
Suite 10, Edifice Le Marchand  
Tél. HU 8-0497 — HU 8-3947

**Lionel R. Tellier, C.R.**  
Avocat, notaire  
431 édifice Tegler Edmonton  
Tél. bureau: GA 2-1420 - GA 2-0797  
Tél. résidence: GR 7-3110

**Lucien Maynard, C.R.**  
Avocat  
Tél. GA 2-8929 501 Agency Bldg.  
Rés. GE 3-6385 Edmonton, Alta.

**Cormack, Dantzer, Kerans**  
Avocats et Solliciteurs  
John S. Cormack, Vincent M. Dantzer  
Roger P. Kerans  
101 édifice Phillips  
10169 - 104 rue, Edmonton  
Téléphone: GA 4-0451 — GA 4-5816

**Dr R. J. Sabourin**  
DENTISTE  
213 LeMarchand — Edmonton  
Tél. bur. HU 8-1880 — rés. GL 5-0209

**Paul R. Keroack, C.A.**  
associé à  
Nash & Nash  
comptables agréés  
Edmonton, Calgary  
Grande Prairie, Peace River

**Docteur Ernest Yelle**  
Médecin et Chirurgien  
Ste 3, Ingelwood Bldg.  
12410-118ème avenue, Edmonton  
bureau GL 5-0115 — rés. HU 8-9597

**A louer**

## La Survivance

hebdomadaire publié tous les mercredis à 10010-100e rue, Edmonton, Alberta.  
Fondé le 16 novembre 1947.  
Journal indépendant en politique et entièrement consacré à la cause religieuse et nationale.

Directeur: R.P. Jean Patoiné, o.m.i.  
PRIX DE L'ABONNEMENT:  
Provinces de l'Ouest: \$2.50 par an. Québec: \$3.00 par an.  
Etats-Unis et Europe: \$5.00 par an.  
Organisme officiel des Associations françaises d'Alberta et de Colombie.  
Autorité comme seul journal de la communauté classe.  
Ministère des Postes, Ottawa.

MERCREDI 2 DECEMBRE 1959

## La Bible vous parle

L'homme patient tient bon jusqu'à son heure, mais à la fin, sa joie éclate.

(Eccl 1, 23)

(Texte choisi par la société catholique de la Bible).



## Revue de presse

## Trop de français en Alberta

Il y a trop de français dans les écoles de l'Alberta. Une heure par jour de la trisémie à la sixième année, c'est du temps perdu. La commission d'enquête Cameron propose qu'on réduise cela à une demi-heure.

Quelles raisons la commission Cameron invoque-t-elle pour proposer de couper de moitié les heures consacrées à l'étude du français? Les mêmes qu'on a l'habitude d'entendre depuis cinquante ans: le français n'est qu'une des nombreuses langues secondaires; son usage est très limité dans l'Ouest canadien.

La première affirmation est juste si on limite son champ de vision aux frontières de l'Alberta. Car les Canadiens français ne représentent dans cette province que la quatrième ou la cinquième minorité raciale. Mais l'Alberta n'est qu'une des dix provinces canadiennes. Pour l'ensemble du pays, la population de langue française compte pour trente pour cent. Elle vient au deuxième rang après le groupe d'origine britannique et est cinq fois plus nombreuse que n'importe quel autre groupe racial du pays.

De plus, et c'est cela qui importe, le français possède des droits historiques et juridiques au Canada. Il est la langue des découvreurs et des premiers colons; son statut juridique est consacré par la constitution canadienne.

Il est fort possible, comme l'affirme le rapport majoritaire de la commission Cameron, que le bilinguisme français-français ne soit pas d'une nécessité très grande en Alberta. Mais les jeunes Albertains passeront-ils toute leur vie dans leur province? S'ils viennent vivre dans l'Est, comme c'est le cas de plusieurs, ne se sentiront-ils pas handicapés?

On peut faire sa vie, même à Montréal, en ne sachant pas le français, mais à condition de se cantonner dans les grandes affaires. Dès qu'on descend au niveau du commerce de détail, dès qu'on aspire à pratiquer une profession ou un métier qui oblige à des contacts fréquents avec les gens du peuple, dès qu'on aspire à jouer un rôle politique sur le plan municipal, provincial ou fédéral, il faut posséder une connaissance suffisante du

## Pas un seul communiste au comité de la Confédération du travail

La Havane. — Le mouvement syndical cubain a rejeté toute participation communiste au comité de direction des syndicats ouvriers de Cuba; tous les candidats élus sont favorables au régime Castro. Les travailleurs des autres pays ont été invités à former une nouvelle "confédération ouvrière révolutionnaire" d'Amérique latine. La séance de clôture du congrès annuel a duré seize heures. Elle s'est terminée par l'élection de celui qu'avait choisi le premier ministre Fidel Castro pour diriger les 2,500,000 syndiqués de Cuba, David Salvador, à titre de secrétaire général de la Confédération du travail. Une minorité de 130 délégués communistes n'a pas réussi à faire élire un directeur. Les 3,000 représentants des travailleurs cubains ont permis à

M. Salvador de choisir lui-même les membres du comité.

Celui qui fait une carrière en Alberta mais prétend jouer un rôle dans les affaires du pays, a dans sa manche un précieux atout s'il possède une connaissance au moins rudimentaire de la langue française. M. Diefenbaker souffre visiblement de la torture quand il rédige un texte français. Quelques heures de français de plus dans sa jeunesse n'auraient pas fait de lui un plus mauvais avocat ni un plus mauvais politicien, mais lui auraient dédommés utiles depuis qu'il dirige la politique canadienne.

Un membre de la commission Cameron sera l'objet de blâmes sévères dans plusieurs milieux de langue anglaise. Nous serions surpris que de grands journaux, notamment à Toronto, ne s'inscrivent pas en faux contre une telle étroitesse d'esprit. On aimera connaître la réaction de l'élément anglais de la province de Québec.

L'attitude de la commission Cameron sera l'objet de blâmes sévères dans plusieurs milieux de langue anglaise. Nous serions surpris que de grands journaux, notamment à Toronto, ne s'inscrivent pas en faux contre une telle étroitesse d'esprit. On aimera connaître la réaction de l'élément anglais de la province de Québec.

La minorité anglo-protestante du Québec, bien que riche et puissante, reste quand même une minorité. Un pouvoir public, qui voudrait être inutilement taillonné, serait capable de lui causer de sérieux ennuis. Loin de là, elle jouit d'une liberté entière en matière d'organisation scolaire. Pourtant, ce n'est pas souvent qu'on l'entend s'élever contre l'étroitesse d'esprit et le fanatisme de la majorité anglaise des autres provinces. De temps en temps, pour la forme, on rend hommage à la largeur de vue et à l'esprit d'équité de la majorité franco-catholique. Mais chaque fois qu'un groupe français se fait passer à tabac en dehors du Québec, elle pratique une prudente réserve. Il sera donc intéressant de surveiller ce que les journaux et les groupements de langue anglaise du Québec diront des recommandations de la commission Cameron.

L'affaire, seront-ils tentés de dire, échappe à notre compétence. Non pas. Il existe d'abord telle chose que la révolte de la conscience en face de l'injustice. Et puis, c'est un peu leur avenir qui se joue à long terme.

Les Canadiens français ont passé le stade de la survivance. Ils aspirent à vivre une vie nationale qui soit totale. Si l'entêtement stupide de la majorité ne leur permet pas de s'exprimer dans tout le Canada, ils se replieront sur la province de Québec. Cinq millions aujourd'hui, dix millions dans trente ans: le temps travaille pour eux. Un jour viendra où la force du nombre leur permettra d'opter entre une participation à part entière à la vie canadienne et une égalité de droits dans le dépit. Invoquer par ce dernier moyen, elle avait examiné avec un soin suprême tous les coins et recoins de la chambre qu'il avait occupée au troisième, afin d'y trouver une petite trace qui lui aurait révélé le secret dont elle n'avait jusqu'à présent que des vagues soupçons tout comme le premier jour.

Il serait bon qu'on s'en avise dans certains milieux.

Gérard Fillion

(Le Devoir)

## UNE BONNE NOUVELLE POUR VOTRE FAMILLE!

Vous pourrez incessamment faire bénéficier votre famille

du plan de sécurité familiale de l'ACFA



Pour la première fois dans notre histoire, sans aucun examen médical, pourvu que vous vivez à vos occupations habituelles, vous pourrez prendre une assurance sur votre vie, sur la vie de votre épouse et de vos enfants, et ce, à un taux très avantageux.

Pour la lère fois également, votre association aura une source permanente de revenus qui serviront à la réalisation de nos buts: en effet, comme vous le savez déjà, une partie des cotisations retournera à votre association.

En adhérant au plan de sécurité familial pour les membres de l'ACFA, ce n'est pas seulement vous et les vôtres que vous protégez: vous contribuez au bien-être et à la fierté de tous les nôtres.

Pour plus d'information, ne manquez pas de lire la brochure de l'ACFA "DU NOUVEAU EN ALBERTA".



Toutes les canneberges ne se ressemblent pas. — A la suite de la publicité qui s'est faite autour des canneberges de l'Etat de Washington, les consommateurs ont cessé de se procurer de ce fruit que l'on disait empoisonné. — Georges C. P. Olson, président de la "National Cranberry Association" a voulu montrer qu'il n'y avait absolument rien à craindre de celles qui sont cultivées au Massachusetts et il s'est fait photographier au moment où il en mangeait à pleine bouche.

## Historiette

## La vieille valise

Il avait quitté l'hôtel depuis des jours. Voyons un peu, ce Monsieur Tiekens, "l'Européen" comme on l'appelle mais oui, voilà déjà une semaine qu'il est parti. Qu'il a disparu plutôt, car un beau matin, sa chambre était vide. Il n'avait salué personne. Sans ombre ni trace, il avait quitté en suivant une piste que nul ne pourrait jamais suivre.

Pourtant il avait laissé une bonne impression. D'ailleurs, personne ne s'inquiétait. Pas plus que de sa vieille valise qu'il avait laissée traîner sur le palier. On savait que c'était sa valise; que lui-même ne s'en inquiétait guère, qu'il la dédaignait même par moments, tout autant qu'il dédaignait son entourage pourtant si gentil, en d'autres moments.

Elle était restée là, cette toute vieille valise innocente, comme si elle attendait patiemment le retour de son maître. Car réellement, à regarder la valise, on pouvait s'attendre l'un jour ou l'autre à son retour aussi inattendu qu'imprévu pour tous les autres; sauf pour la valise.

C'était au moins l'avis de la femme de chambre. Elle avait nettoyé la chambre de Monsieur Tiekens, le jour de son départ, tout comme les autres jours. C'est elle qui la première avait constaté le départ. Intriguée par ce curieux personnage, elle avait examiné avec un soin suprême tous les coins et recoins de la chambre qu'il avait occupée au troisième, afin d'y trouver une petite trace qui lui aurait révélé le secret dont elle n'avait jusqu'à présent que des vagues soupçons tout comme le premier jour.

Mais rien, absolument rien dans la chambre. Et la valise? Personne n'y touchait. Pourquoi? Elle était restée là. On n'y touchait pas d'ailleurs. Même pas la femme de chambre.

A part la chambre vide et la vieille valise innocente comme un monument, cette semaine s'était passée dans un calme absolu. On ne se demandait même plus à qui appartenait cette valise, ni ce qu'elle faisait là sur le palier; elle avait déjà pris sa place dans le cadre habituel des meubles couverts d'un tapis rose, des cache-pots éteints, elle contrastait vivement avec le style de l'hôtel mais néanmoins elle symbolisait fidèlement la présence d'un être devenu familier malgré lui, sans autre mystère. Sauf pour la femme de chambre. Car au fur et à mesure que les jours avançaient, il y avait comme une flamme piquante dans la valise qui ne voulait plus la lâcher. Elle couchait au quatrième, mais le soir, la nuit plutôt, lorsqu'elle montait à pied — c'était son habitude de faire la dernière montée à pied —, arrivée au troisième étage devant la valise, une véritable lutte se déroulait entre elle et la vieille valise. Elle voulait s'en aller, lui arracher son secret brûlant, mais elle ne pouvait pas. Elle ne supportait pas qu'un voisin ouvre sa porte au moment où elle toucherait à la valise. De soir en soir, la lutte devenait plus atroce.

Voilà déjà la dixième soir qu'elle monte péniblement ses degrés. A peine arrivée au troisième, au même moment où la flamme dévorante se mettait à piquer plus sévèrement que jamais, une voiture s'arrête brusquement devant la porte de l'hôtel. On sonne. On sonne encore. Elle hésite... et d'un bond terrible saute sur la valise, ouvre la fermeture sur la rue et d'un geste désespéré elle jette la valise dans la rue...

Ce n'est que le lendemain matin, après une terrible nuit de cauchemars, — comme si elle s'était égarée dans

## L'Eglise et les décisions "purement" politiques

Récemment, Mgr Mariano M. Madriga de Lingayen-Dagupan aux Philippines, a fait une déclaration à la suite d'une plainte émanant du Ministère des Affaires Etrangères de ce pays, M. Feliberto M. Serrano. La plainte fut adressée au Nonce Apostolique Mgr l'Archevêque Salvador Sino, et portait sur le fait que certains prêtres exposaient des vues politiques du haut de la chaire de vérité.

"Il est de principe", a dit Mgr Madriga, "qu'on ne peut pas interdire aux prêtres de discuter du haut de la chaire des principes moraux gouvernant les élections et les qualités des candidats. Il est de notre devoir même de veiller en aide aux gens quand ils entendent évaluer la situation politique d'un point de vue moral et spirituel et il est leur droit, en tant que citoyens, de discuter librement ces matières."

"Aucun gouvernement n'est en droit d'invoquer le principe de la séparation de l'Eglise et de l'Etat, afin de museler l'Eglise Catholique et de l'empêcher de discuter les affaires politiques de leur point de vue moral."

Il était bon de rappeler ces principes et nous estimons qu'il est opportun de les souligner à l'intention de nos lecteurs.

Il s'agit ici du "domaine purement politique", dans ce sens que les affaires en question tombent sous la compétence exclusive des instances civiles. Mais cela ne signifie nullement que les lois et les décisions relatives à l'administration gouvernementale, aux droits et devoirs des citoyens, aux problèmes démocratiques et sociaux seraient complètement étrangères aux considérations morales. Même ce qui est "exclusivement et purement" politique ne se trouve pas au-delà de ce qui est bon et mauvais. S'il veut réellement servir le bien commun, il doit se tenir aux principes moraux.

Cette exigence a d'ailleurs toujours été relevée par l'Eglise et elle a surtout insisté sur la réalisation de la justice sociale. A l'intention de ceux qui se réalisent dans le secteur politique. Mais d'autre part, l'Eglise reste complètement consciente qu'elle-même ne doit pas prescrire ni forcer des décisions finales dans les affaires "profanes". L'Etat et l'Eglise sont deux sociétés

autonomes même quand elles ont à représenter des intérêts communs. L'Eglise n'ignore pas que par sa mission elle ne possède pas les pleins pouvoirs en matière purement "politique".

Cela reste vrai, même quand on peut signaler dans l'histoire des faits où le clergé et même des dignitaires de l'Eglise ont confondu les limites entre les affaires civiles et religieuses. Toutefois faut-il approcher ces faits sans idées préconçues. Car, même lorsqu'il ne peut être nié que des erreurs regrettables aient été commises et que parfois des situations peu édifiantes se soient présentées, il reste cet aspect essentiel: dans de nombreux cas la population a vu dans l'homme ecclésiastique non seulement le chef religieux mais encore le chef politique, et lui a clairement imposé de jouer un tel rôle.

Le fait de savoir s'il était capable ou apte à le faire et qu'il possédait les idées nécessaires pour les décisions politiques requises pour le faire, cela est une question pratique qui doit être tranchée dans chaque cas particulier.

Terminons en constatant le fait que dans la société contemporaine l'Eglise reconnaît pleinement la délimitation et l'autonomie des deux grands domaines de compétence.

Il ne change rien à la circonstance, qu'à propos de questions "limitrophes" des opinions partagées peuvent éventuellement continuer à exister. Les chrétiens doivent s'efforcer de garantir les droits des deux pouvoirs.

Dr. Erwig (UM)



## AU SERVICE DE VOTRE BONHEUR

Par le Dr Adrien Plouffe

Si la santé n'est pas le cadet de vos soucis, si vous attachez une importance de premier plan à votre santé et à celle des vôtres, je vous en félicite, car vous avez l'intelligence de la santé et vous comprenez admirablement l'influence qu'elle a sur votre bonheur.

Mais n'allez pas croire que M. et Mme Toulmonde vous ressemblent, car la plupart des gens ne pensent à l'hygiène et à la médecine préventive qu'au moment où ils sont malades... par leur faute le plus souvent. Alors ils se lamentent et ils s'en prennent à la malchance. Avec un brin de bon sens, ils s'en prendraient à leur ignorance ou à leur négligence. Ils n'ont rien fait pour éviter la maladie, mais ils tentent après les médecins praticiens et ils les traitent d'exploiteurs. Ne serait-il pas plus simple d'essayer de prévenir la maladie? C'est si simple qu'une multitude des nôtres ne font rien pour éviter telle ou telle maladie... qui était parfaitement évitable.

La grand-mère de l'homme, c'est qu'il agit comme s'il n'avait jamais besoin du médecin. Il se vante de pouvoir s'en passer. Et il croit avoir raison. La preuve, c'est qu'il achète des remèdes et qu'il se soigne lui-même. C'est un non-sens trop fréquent hélas! A

vez-vous déjà songé que l'abonnement à la négligence et le traitement par le Dr Soi-Même sont une façon d'agir qui n'est guère brillante? Que gagnez-vous à ce système? Rien, car, d'ordinaire, cela vous coûte fort cher en médicaments choisis à tout hasard! Et vous ne vous portez pas mieux! Pourquoi ne pas consulter le médecin d'abord, afin de savoir ce dont vous souffrez? Le médecin, le chirurgien ou le spécialiste n'en connaissent pas plus long en médecine que le premier venu? Dans la vie de tous les jours vous allez chez le garagiste, chez l'horloger, chez le cordonnier, mais quand votre organisme physique, le vôtre ou celui de vos enfants, est en cause, vous vous arrogiez le droit de le confier à votre magnifique ignorance! Redécouvrez et demandez-vous si cette méthode est bien intelligente.

Ceux et celles qui ont l'intelligence de la santé se réjouissent de cet appel hebdomadaire, de cette invitation à la vie saine que votre journal vous apporte, grâce au Ministère provincial de la Santé.

Quant aux autres, je les prie, je les supplie de ne pas faire grise mine au médecin hygiéniste qui travaille dans leur intérêt et qui les aide à conserver leur santé ou à la retrouver. Après tout, M. et Mme Toulmonde doivent comprendre que leur bien-être, leur tranquillité, leur bonheur sont en jeu. Il faut qu'ils s'en rendent compte une fois pour toute. Ce n'est pas en haussant les épaules devant les efforts des disciplines de Pasteur, que les négligents et compagnie vont agir d'une façon conforme au gros bon sens.

Je ne fais pas de politique. Ma seule politique, c'est de servir l'hygiène et la médecine préventive. C'est ce que je fais depuis plus de trente ans, mais j'ai bien le droit de vous dire que, tout comme le Ministère de la Santé nationale et le Service de santé de Montréal, le Ministère de la Santé de votre province met tout en œuvre pour prévenir la maladie ou son aggravation dans les foyers de chez nous, néanmoins il faut évidemment que tous les pères et mères de famille collaborent étroitement avec les gardiens de la santé publique. C'est ainsi que nous arriverons tous et toutes à posséder l'intelligence de la santé, porte ouverte à l'intelligence de la vie.

Adrien Plouffe

## Un volcan fait éruption

Honolulu. — Le lac de lave en fusion qui s'est formé après du volcan Kilauea Iki aura atteint un niveau assez élevé pour fermer la fissure par laquelle la lave s'échappait, ce qui aura pour effet de paralysier l'éruption. Une étude géologique indique que le lac de lave couvre 100 acres de terrain et qu'il atteint une profondeur de 300 pieds. Une trentaine de millions de verges cubiques de matière en fusion se sont échappées du volcan depuis huit jours. En 1955, lors d'une éruption semblable, 20 millions de verges cubiques avaient été déversés par le volcan.

— L'homme qui va à la messe se sent plus honnête que l'homme honnête qui n'y va pas; mais le fripon qui y va est aussi plus fripon que le fripon qui n'y va pas. — J. de Maistre.



## "C'est ici que nous préparons les joyeux Noël!"

L'anticipation de la fête, c'est déjà Noël. L'arrivée du sapin que l'on va décorer... le son mat de la neige qui s'écroule sur la vitre... les yeux brillants des enfants qui "voudraient bien savoir"... autant de joies que nous contemplons des mois d'avance. Mais il y a une autre joie qu'il n'est pas nécessaire d'attendre—celle de voir grossir un compte de Noël BNE. Avant même que

le Père Noël ne soit passé cette année, vous pouvez ouvrir votre compte de Noël BNE pour l'année prochaine. Ainsi, chaque fois que vous ferez un versement à votre compte, vous pourrez songer que Noël 1960 sera une période de joie pour vous et votre famille. Ouvrez votre compte de Noël BNE dès aujourd'hui.

## LA BANQUE DE NOUVELLE-ÉCOSSE

COMPTES DE CHÈQUES • COMPTES DE NOËL, DE VACANCES ET D'ÉTUDES • PROGRAMME DE SÉCURITÉ PERSONNELLE • CAISSE DE PRÊTS BNE • CHÈQUES-ORDRE DE LA CAISSE DE PRÊTS BNE

Gérant: Succursale de Legal, Thomas G. Dunn.









### "GAUDEAMUS IGITUR, HODIE CIRIUSTUS NATUS EST!"

Malgré qu'il soit un peu tôt pour prononcer une telle parole de joie qui se rapporte tout spécialement à la fête de Noël, nous ressentons une certaine grande joie en réalisant que dans quelques semaines, nous pourrions le crier sur tous les toits! Oui, en effet, chaque journée qui passe nous rapproche de plus en plus de la naissance de Celui qui s'est fait homme pour tous les hommes de la terre.

Cela veut dire que votre poste CHFA continue toujours de vous présenter ses émissions spéciales. Avec l'arrivée de décembre, et spécialement le temps de l'avent, Jacques Boucher vous présentera beaucoup plus de musique de Noël... (on comme il dit, "musique de Noël") Et ce n'est donc pas pour rien que nous vous revenons avec la mention de ce programme. Nous voudrions vous rappeler le fait que vous donnez cette année, la joliesse de \$50.00! Vous pouvez prendre la chance de la gagner pour vous-même, simplement en nous envoyant par la poste, les noms de trois commanditaires du programme "Bas de Noël". La chose est si facile quand vous écoutez tous les jours, CHFA, à 1h.05 de l'après-midi, d'ailleurs c'est si définitif cette musique de Noël qui nous contrainct le fait que cette fête est proche!

Pour laisser un peu le sujet "le temps des fêtes", NOS ECOLES AU MICRO vous reviennent samedi le 5 décembre avec un programme réalisé par les élèves des grades un à sept de l'école SACRÉ-COEUR d'Edmonton. En temps que directeur de cette nouvelle série de programmes, je tiens à vous inviter très cordialement à l'écouter. Il passera sur nos ondes, à 10h.30 a.m. Vous remarquerez, les français presque impeccable de la jeune Jeanne Villeneuve, élève du grade cinq. Leur petite émission plaira certainement aux amateurs

de folklore. Dans la dernière chronique je vous ai mentionné le retour d'une nouvelle série d'émissions "Flash" intitulée: "Le bruit mystérieux". Cette année il ne faudra pas oublier que vos lettres devaient être envoyées directement chez FRED NADON, le commanditaire de la dite "spécialité radiophonique mystérieuse"! Les détails complémentaires vous seront donnés d'avance par les ondes, car ne l'oublions pas, nous commençons seulement le 7 décembre.

Préparons NOËL avec le sourire aux lèvres, en faisant de cette période d'attente qui est l'avent, un renouvellement de notre caractère, dans le sens de le rendre plus agréable à la vue de ceux qui nous entourent et de Dieu.

### A l'émission mensuelle du Conseil de Vie-Française

L'avent du groupe français au Manitoba dépend en bonne partie de la formation qui est donnée à la jeunesse canadienne-française au foyer et à l'école. L'enseignement donné à l'école primaire a son environnement au degré supérieur dans le Collège de Saint-Boniface. Cette maison d'enseignement classique est partie intégrante de l'Université du Manitoba. Elle est dirigée par les RR. PP. Jésuites.

Le Conseil de Vie Française a invité le R.P. Oscar Boily, s.j., recteur du Collège, à son émission mensuelle sur le réseau français de Radio-Canada. Il sera présenté par le Dr Paul-Emile Lafliche, du Conseil de la Vie Française, ancien président de l'Association C.-F. d'éducation du Manitoba. M. Valmore Cerva, annonceur au poste CKSB, de Saint-Boniface, dirigera l'émission. L'émission passera sur les ondes de CHFA, le cinq décembre, de six heures moins quart à six heures.

### La semaine à

### Radio Sacré-Coeur

(Semaine du 7 au 11 décembre 1959)

LUNDI: R. Legault, s.j.: "Le P. Querbes, fondateur des C.S.V."  
Ch: Séminaire de Joliette

MARDI: Antonio Dragon, s.j.: "Reine conçue sans péché"  
Ch: SS. Missionnaires de l'Im. C. de Montréal.

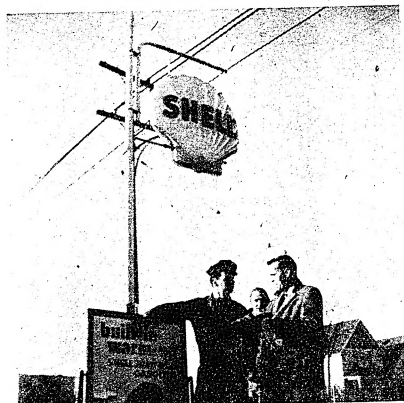
MERCREDI et JEUDI: M. Salvator Catta "Interprète S. Paul"  
Ch: (m) Par. St.-V.-de-Paul, Ste-Foy — (f) Par. St.-Jacques d'Arvida

VENDREDI: Gérard Tremblay, s.j.: "Aider les chrétiens persécutés"  
Ch: SS. de la Présentation de St-Hyacinthe

CHFA — 680 — 3h.45 p.m.

### 5,000 w. Nos Programmes 680 k.c.

DU LUNDI	DIMANCHE	VENDREDI
AU VENDREDI	8.30—Bonjour	3.45—Sambros et...
6.55—Bonjour	8.55—Nouvelles locales	7.30—La cave au grenier
7.00—Nouvelles R.C.	9.00—Moineau de Paris	8.00—Nouv. et com.
7.05—Radio Pyjama	9.30—Récital d'orgue	8.30—Prog hollandais
7.15—Prière du matin	10.00—Monde vs Canada	
7.30—Nouv. Radio-Can.	10.30—Arc-en-ciel	SAMEDI
7.35—Radio Pyjama	11.00—Messe dominicale	6.55—Bonjour
8.00—Nouvelles locales	12.00—Musique en dinant	7.00—Nouvelles
8.05—Sports	12.15—Nouvelles locales	7.05—Musique en tête
8.10—Radio Pyjama	12.25—Sports	7.15—Prière du Matin
8.30—Nouvelles locales	12.30—Musique en dinant	7.30—Nouvelles
8.35—Radio Pyjama	1.00—Prog. Italien	7.35—Musique en tête
9.00—Nouvelles locales	2.00—Parade des succès	8.00—Nouvelles
9.05—A votre service	3.35—Nouvelles locales	8.05—Minutes du sport
9.10—Bagatelle	4.00—Opéra	8.10—Musique en tête
9.25—Avec Simone	6.30—Match interités	8.30—Nouvelles
9.30—La bonne chanson	7.00—Heure du Rosaire	8.35—Musique en tête
9.45—Pour vos mesdames	8.00—Radio-Journal	8.55—Nouvelles
10.00—Jeunesse Dorée	8.15—Propos	9.00—Beau samedi matin
10.15—L'ami Pierre	8.30—Nouv. dramatiques	10.30—Écoles au micro
10.30—Un hom. et son p.	8.55—Chronique sportive	11.00—Radio-Journal
10.45—Visages de l'Anjou	9.00—Prog. Allemand	11.30—Tante Lucille
11.00—Radio-Journal R.C.	9.30—Météo, d'Ukraine	12.00—Musique en dinant
11.10—Refrains populaires	10.00—Nouv. et sports	12.15—Nouvelles
11.45—Légendes de Noël	10.15—L'Éon danse	12.25—Sports
11.45—Musique en dinant	11.00—Adagio	12.30—Musique en dinant
12.15—Nouvelles locales	11.30—La fin du jour	1.00—Nouvelles
12.25—Sports	12.00—Nouv. et sports	1.05—Concert du sam.
12.30—Réveil rural	12.05—Recueillement	2.00—Ranch 680
12.45—Journal agricole	12.10—Fin des émissions	3.30—Potpourri
1.00—Nouv. locales		4.00—Radio-Journal
1.05—Bas de Noël	LUNDI	4.10—Intermède
2.00—Ranch 680	3.45—Établir rural	4.15—Peuplades du Nord
3.30—Radio S.-Coeur	4.00—Nouvelles et sports	4.30—H. Catho. en Cri
3.45—(Selon le jour)	4.30—Boîte aux surprises	5.00—A votre santé
4.00—Nouvelles et sports	5.00—Musique et trafic	5.15—Message de l'Im.
4.30—Boîte aux surprises	5.50—Au jour le jour	5.45—Collégiales
5.00—Musique et trafic	6.00—Nouvelles locales	6.00—Nouvelles
5.50—Au jour le jour	6.10—Nouvelles sportives	6.10—Sports
6.00—Nouvelles locales	6.15—Aux quatre vents	6.15—Variétés musicales
6.10—Nouvelles locales	6.45—Le Chaplet	6.30—Langue b. pendue
6.15—Aux quatre vents	7.00—Coeur à cœur	6.45—Le chaplet
6.45—Le Chaplet	7.15—Psychologie d'I vie	7.00—Bonne franquette
7.00—Coeur à cœur	7.30—(Selon le jour)	8.00—Chronique can.
7.15—Psychologie d'I vie	9.00—Prog. Allemand	8.30—Revue d'I semaine
7.30—(Selon le jour)	9.30—Pétite symphonie	9.00—Prog. Allemand
9.00—Prog. Allemand	10.00—L'Éon danse	9.30—Prog. Ukrainien
9.30—Pétite symphonie	10.30—Nouv. Radio-Ouest	10.00—Nouvelles
10.00—L'Éon danse	10.40—L'Éon danse	10.10—3e J'on danse
10.30—Nouv. Radio-Ouest	11.00—Adagio	11.00—Adagio
10.40—L'Éon danse	11.30—La fin du jour	11.30—Fin du jour
11.00—Adagio	12.00—Dernières nouv.	12.00—Dernières nouv.
11.30—La fin du jour	12.05—Recueillement	12.05—Recueillement
12.00—Dernières nouv.	12.10—Fin des Émissions	12.10—Fin des Émissions
12.05—Recueillement		
12.10—Fin des Émissions		



Durant la campagne que SHELL a lancée sur les ondes de CHFA du 2 novembre au 18 décembre, les annonceurs du poste se sont rendus dans deux des stations d'essence SHELL et y ont interviewé les propriétaires. Sur notre photo, André Rouleau prépare un de ces programmes d'interviews que vous avez pu entendre ensuite au programme "Au jour le jour".

### L'Eglise dans le monde

MOSCOU. — Il y a une forte opposition sinon une contradiction entre l'attitude que la Russie veut manifester sur le plan extérieur quant à son désir de paix, et le fait qu'à l'intérieur du pays, la propagande anti-religieuse et athée est relancée actuellement avec une vigueur qu'on n'avait plus connue depuis quelques années.

Pourtant, l'histoire a déjà montré qu'il est impossible de faire la paix avec les hommes si l'on déclare la guerre à Dieu et à son Eglise.

L'on sait que la lutte antireligieuse est menée par la Société de la diffusion de la culture. Cette société a réalisé, rien que pendant le premier semestre de cette année, un millier de publications dépassant un tirage global de 13,000,000 d'exemplaires.

Si la voix extérieure semble dire: "Dieu n'est pas mort", à l'intérieur on répète: "mais il ne vit plus..." C'est du moins le leitmotiv de la société que nous venons de mentionner. Car nous serions injustes de faire peser une accusation sur tout un peuple dont les masses croyantes, orthodoxes, sont restées fidèles au Christ.

MADAGASCAR. — Au premier Congrès national de l'Enseignement catholique qui vient de se terminer à Madagascar, M. le ministre de l'Éducation nationale a formulé le souhait de voir l'Eglise et l'État marcher la main dans la main. M. le Vice-président de la République malgache, rappelant qu'il était lui-même ancien élève des Frères de Saint-Gabriel, a donné l'assurance que l'école libre continuerait à recevoir l'aide du gouvernement.

L'enseignement donné par la Mission catholique dans cette grande île a progressé à pas de géants, si l'on se rappelle que la première école fut ouverte il y a moins de cent ans avec 11 élèves.

Aujourd'hui, un enfant sur six est élève de la Mission catholique. L'équipement scolaire (publie et privé) réunit de Madagascar assure actuellement la scolarisation de 477 des enfants.

L'AFRIQUE. — On assiste à un phénomène assez curieux en Afrique actuellement. On a cru que le fétichisme était mort. En effet, son évolution vers un folklore assez innocent a pu donner cette impression.

Si le fétichisme n'est pas mort, disons plutôt qu'il avait depuis quelque temps reculé les aspects d'un folklore sans incidence religieuse et typiquement africain.

Or, un phénomène actuel est celui-ci: l'Afrique semble retourner de plus en plus vers ce fétichisme sous sa forme folklorique.

Mais le phénomène s'explique. Le nationalisme, qui se vent avant tout africain, cherche des apparences également africaines qu'il retrouve justement dans les divers modes du folklore qui connaît actuellement un revirement inattendu.

Si on a vu la Côte d'Ivoire rebaptisée en CHANA, grâce au nationalisme, c'est ce même nationalisme qui a amené le Sénégal et le Soudan français dans la Fédération du Mali. Or, Mali et Chana qu'est-ce qu'ils signifient pour les Africains de la côte occidentale? Exactement la même chose que l'ancien Royaume du Congo du seizième siècle dont rêvent les Bakongas.

### Les émigrants hollandais ont beaucoup d'initiative

La Haye. — Le Dr Charles Van Ruoy, ministre des affaires sociales et de la santé publique en Hollande, a déclaré au Parlement de Hollande, que les émigrants agricoles hollandais au Canada s'affirment en tant que "des fermiers émigrants qui possèdent leur terre". De tous les émigrants qui ont acquis une terre au Canada, pas moins de 67.2 pour cent sont d'origine hollandaise. Il a fondé son affirmation sur des statistiques d'émigration au Canada d'agriculteurs de 30 nationalités du 1er janvier 1950 au 1er janvier 1959. Les émigrants agricoles allemands viennent au second rang avec un pourcentage de 8.7 pour cent. Du côté des entreprises indépendantes, les émigrants hollandais sont également en tête avec un pourcentage de 23.3.

Il me, cet ancien fétichisme qui se présente dans l'ère publique, ne laisse pas de causer de sérieux problèmes et parfois de graves cas de conscience aux missionnaires.

(UM)

### Le chapelet à CHFA

DECEMBRE 1959

1. La paroisse St-Joachim
2. La paroisse St-Joachim
3. La paroisse St-Joachim
4. La paroisse St-Joachim
5. La paroisse St-Joachim
6. La paroisse St-Joachim
7. La paroisse St-Joachim
8. La paroisse St-Joachim
9. Les familles Gérard et Gilbert Châlon, Falher
10. La famille de M. et Mme Ubald Chevalier, de Morinville
11. La paroisse St-Edmond, de Calder
12. La famille de Mlle Amanda Léonard, de St-Albert
13. L'Armée Bleue (Mme T. J. Lafloche)
14. La famille de M. et Mme Paul Sicotte, de Falher
15. La Compagnie St-Paul Foundry de St-Paul
16. Les familles Paul Hogue et Robert Tellier, de Morinville
17. Les dames de Ste-Anne, paroisse cathédrale de McLennan
18. La paroisse St-Louis de Bon-19. Les employés de l'Hôpital Général d'Edmonton
- nyville
21. La famille de M. et Mme Roméo Desfosés, de Falher
22. Le Cercle Dramatique de St-Paul
23. La famille de M. et Mme André Sabourin, de Morinville
24. Les RR. SS. Ste-Croix, de Ste-Lina et Lafond
25. Les RR. SS. de l'Assomption, de St-Paul
26. Les Vassilands du Foyer Youville de St-Albert
27. La famille de M. et Mme Léonard Gratton, de Thérien
28. La famille de Mme Joseph Simard de St-Albert
29. La famille de M. et Mme Achille Létourneau, de Shoal Creek
31. La famille du Dr Trotter, de St-Paul

DUBLIN. — L'actrice de cinéma Nora O'Mahony va bientôt quitter l'Irlande pour le Kenya où elle va travailler comme missionnaire laïque. Elle a déclaré que ses films passent sur les écrans en Irlande ces jours-ci. Elle a dû refuser de nombreuses offres émanant du monde du cinéma et de la télévision afin de se préparer à son départ.

Elle espère pouvoir aider plus tard dans la production de films documentaires sur l'œuvre missionnaire.

### On envisage une réforme de la loi sur le divorce

Ottawa. — Un mouvement semble se dessiner dans les milieux parlementaires en vue de la réforme de la loi du divorce au Canada, réforme qui ajouterait à l'adultère la débauche, la cruauté et la folie incurable comme causes acceptables.

C'est le sénateur David Croll, libéral de l'Ontario, qui se préparait à suggérer une telle mesure au Sénat. Présentement, au Canada, on ne peut obtenir le divorce que pour cause d'adultère, excepté en Nouvelle-Ecosse, où la cruauté est une cause suffisante et où les tribunaux interprètent la signification de cruauté. Huit des 10 provinces ont le pouvoir de juger les divorces devant leurs propres tribunaux, mais les Québécois et les Terre-Neuviens doivent encore présenter des bills privés au Parlement canadien. Depuis quelques années, le Parlement est appelé à étudier et juger de 300 à 400 bills de divorce par année.

### Retraites Fermées

#### Etoile du Nord St-Albert

Les retraites sont de 2 jours, commençant à 7.30 et finissant à 7h. pm du mardi au jeudi et du vendredi au dimanche.

HOMMES: 4 au 6 décembre

M. Léo Ayotte,  
12335-132 rue — tél. CL 5-1833  
M. Léo Bellhumeur,  
10651-149 rue — tél. CL 5-7051  
M. Maurice Lavallée,  
10126-115 rue — tél. HU 8-3516  
M. Ernest Houle,  
Morinville — tél. 88

Pour renseignements supplémentaires, s'adresser à  
Rév. Père Directeur,  
Etoile du Nord,  
St-Albert, Tél. 50

Pour vous: une voiture...

Pour votre voiture: SHELL

Cet hiver, adoptez l'essence

**SUPER SHELL ou SHELL T.C.P.**

vous assurant un démarrage facile

par n'importe quel temps.

Ecoutez les annonces de

SHELL SHELL SHELL SHELL  
7h.50 a.m. 8h.09 a.m. 8h.36 a.m. 4h.30 p.m.

sur les ondes de

**C. H. F. A.**

5,000 Watts

680 Kc.

Comité du Chaplet,  
Poste C.H.F.A.,  
10012 - 109e Rue,  
Edmonton, Alberta.  
Mon cher Monsieur,

Veillez trouver ci-inclus mon offrande

de \$..... pour aider au maintien de la récitation  
quotidienne du Chaplet à la Radio.

Nom .....

Adresse .....

### D'INTÉRESSANTES

# ATTRACTIONS

### OFFERTES SANS SUPPLÉMENT!

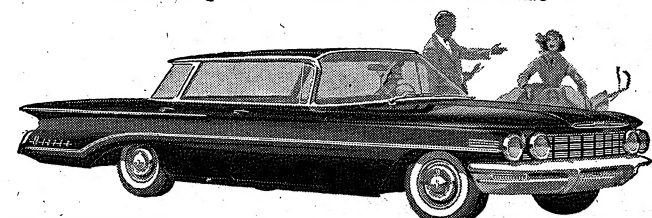
<p>✓ <b>TAPIS MOELLER</b> Oldsmobile vous entoure du luxe le plus somptueux, de la tête aux pieds. On enfonce littéralement dans ses épais tapis de haute laine.</p>	<p>✓ <b>CHÂSSIS ÉLARGI</b> C'est la base même de la satisfaction totale que procure Oldsmobile, qui est construite pour adhérer fermement au sol.</p>
<p>✓ <b>TABLEAU DE BORD JUMELÉ À REMBOURAGE DE SÉCURITÉ</b> Tous les instruments sont maintenant groupés là où vous pouvez les voir le plus rapidement et le plus aisément.</p>	<p>✓ <b>MONTAGES DE CARROSSERIE ANTIVIBRATIONS</b> Oldsmobile monte sa carrosserie sur le châssis aux points de vibration minimum. Roulement plus silencieux, d'une douceur nouvelle.</p>
<p>✓ <b>INDICATEUR DE VITESSE À VOYANT DE SÉCURITÉ</b> La couleur de l'indicateur change selon la vitesse, pour rappeler à la prudence. Olds pense à vous!</p>	<p>✓ <b>VOLANT EN V DE SÉCURITÉ</b> Ici encore, Oldsmobile pense à votre sécurité. Le volant de grand diamètre facilite aussi la conduite.</p>
<p>✓ <b>FREINS À PRISE D'AIR ÉVASÉE</b> Construits pour durer plus longtemps, ces freins sont aussi les plus sûrs qui soient, car ils attirent véritablement de l'air sur leurs tambours pour les refroidir.</p>	<p>✓ <b>FINI MAGIC-MIRROR</b> Il suffit de lever tout simplement votre Oldsmobile pour lui conserver pendant trois ans sa beauté resplendissante qui fait l'envie des autres automobiles.</p>

Les attractions sensationnelles de l'Oldsmobile lui donnent la vedette... partout. Un supplément d'avantages, de luxe, de satisfaction sous tous rapports, fait partie de ce que vous obtenez

sans supplément, quand vous optez pour Oldsmobile. Passez chez votre concessionnaire de la voiture de qualité Oldsmobile pour en discuter, dès aujourd'hui!

## OLDSMOBILE '60

La voiture qui vous assure une satisfaction totale



SEDAN SPORT HOLIDAY SUPER 88

UNE VALEUR GÉNÉRALE MOTORS

VOYEZ LE CONCESSIONNAIRE AUTORISÉ DE LA VOITURE DE QUALITÉ OLDSMOBILE

O-4602P

# L. H. TREMBLAY, Morinville, Alta.

## Librairie Française de l'A.C.F.A.

A l'occasion de la fermeture prochaine de la Librairie de l'A.C.F.A. (pour être remplacée par une autre librairie au mois de janvier) un escompte de 40% sera accordé sur tout achat de livres pour un montant de cinq dollars ou plus.

Nous invitons les bibliothécaires, les commissions scolaires, les communautés religieuses à profiter de cette vente exceptionnelle. Les parents qui veulent augmenter le nombre des volumes de la bibliothèque familiale feront bien de venir acheter des livres que leurs enfants seront heureux de lire.

Premiers arrivés... premiers servis!

### CARTES DE NOEL

Cartes religieuses (21 cartes) .....	\$1.00 la boîte
Cartes religieuses (12 cartes, série-Madone) .....	1.25 la boîte
Cartes profanes (21 cartes) .....	.80 la boîte
Cartes profanes assorties .....	3 cartes: .10
Cartes profanes assorties .....	4 cartes: .10

Adressez votre commande le plus tôt possible si vous voulez qu'elle reçoive notre prompt attention.

Librairie française de l'A.C.F.A.  
10008 - 109e rue  
Edmonton, Alberta

S.V.P. payer par mandat-poste. Ajouter 10 sous pour frais d'expédition pour chaque boîte commandée.

Nom .....  
Adresse .....

—La franchise vertue française par excellence, comme l'indique son étymologie, s'appelle aujourd'hui naïveté, et l'on entend dire tous les jours: "Mon ami, vous êtes trop franc vous ne réussirez pas". — Guy Dupréhault.

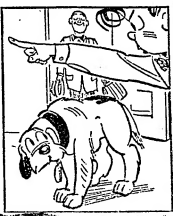
—La nature de l'homme agit sur la pensée comme les corps transparents sur la lumière: le vitrail donne ses couleurs à la lumière, l'homme donne son caractère à sa pensée. Cte de Belvéze.

### Devinez qui ...



...trouvera une grenouille dans son lit.

### RIVETS



### By George Sixta



## Santa Claus et le sens chrétien de la fête de Noël

Une campagne visant à redonner à la fête de Noël son sens chrétien a été entreprise en Belgique. L'animateur de ce mouvement n'est nul autre que le chanoine A. Croegaert.

La même campagne ne pourrait-elle pas être menée au Canada, ou le Père Noël au Canada autant peut-être qu'en Belgique n'a pas peu contribué à dépolluer la Noël de son esprit chrétien et à en faire une fête païenne.

Aujourd'hui, nous publions un article que le chanoine Croegaert a écrit pour cette campagne de réchristianisation de la fête de Noël et qu'il a intitulé "Le scandale de la déchristianisation publique de la fête par le 'bonhomme Noël' dans les cités et la réchristianisation des foyers". Nous reproduisons cet article au complet.

"Qu'on nous permette d'être franc: nous sommes littéralement attirés des ravages qu'en quatre ou cinq ans à peine, 'le bonhomme Noël' a exercés dans la mentalité des chrétiens.

Jusque tout récemment Noël était une fête chrétienne incontestée. En ces jours la cité entière sortait du laïcisme: en d'innombrables devantures apparaissaient des crèches de tous genres adaptées d'une manière aussi originale que variée aux arts et métiers des négociants. Partout l'Enfant-Dieu recevait les adorations de Marie et de Joseph, des bergers et des mages.

L'atmosphère publique était imprégnée de christianisme. Noël était Noël c'est-à-dire la grande fête de la Nativité du Seigneur. En un temps record une lame de fond de laïcisme dans nos grandes cités a balayé tout cela.

Avec imprudence sacrilège, le "bonhomme Noël" a évincé l'Enfant-Dieu. Son influence néfaste s'est fait sentir jusque dans les campagnes et aujourd'hui maintes grandes cités asiatiques et africaines en sont infestées au grand dam de nos missions.

A la place de la crèche le père Noël est installé dans d'innombrables devantures; son image s'affiche sur tous les murs et domine les places publiques au milieu d'un éclairage de féerie.

Par milliers ses mannequins envahissent les foyers et supplantent l'Enfant Jésus jusque dans les bras des petits chrétiens. Par millions les cartes postales le lancent son portrait accompagné

ô suprême dérision — de "ses bons vœux de Noël!"

Dans toutes les salles — y compris les catholiques! — sur tous les écrans, à la T.V. devant d'innombrables spectateurs, il paraît pour assurer aux situations leur note de fête "caractéristique". Par la collaboration même des chrétiens Noël dans la vie publique est absolument laïcisé.

Si un Polydésien en ces jours saints visitait nos cités, il emporterait la conviction qu'en la fête de Noël les chrétiens célèbrent un vieux, distributeur de cadeaux!

"Et bien, dans une société chrétienne c'est là un scandale intolérable, une profanation publique de la 'très sainte' (sacratissima nos) et vénérable fête du Verbe incarné, une entreprise sacrilège ordie solemnellement par certains clans, ennemis de l'Eglise (la franc-maçonnerie, le communisme, le socialisme, le libéralisme etc.), résolu à laïciser, à paganner implacablement — et sans que paraisse la nouveauté — une solennité si éminemment chrétienne, si gémante, et qui rappelle à tous d'une manière trop prenante la descente amoureuse de Dieu en ce monde. Plus que jamais l'école dite 'neutre' sera mise à contribution pour combattre la foi des enfants en substituant 'le père Noël' à l'Enfant de la crèche.

La masse chrétienne montomnière, inconsciente n'y voit aucun inconvénient et appuie elle-même cette campagne de déchristianisation! A parer elle n'a ni ne faudra plus quatre ou cinq ans pour que le "bonhomme Noël" supprime définitivement l'Enfant-Dieu et les crèches si traditionnelles au cœur de nos foyers.

Tant chrétien normal et surtout les militants de l'action catholique et les légionnaires de Marie, doivent sentir l'effrontement infligé ainsi chaque année à la Très Sainte Vierge dont la maternité divine n'est manifestée et célébrée mille part avec plus d'éclat qu'en ce mystère de la Nativité de son divin Fils-fait-homme. Pour l'honneur de Marie, la Mère de Dieu, nous protestons contre cette laïcisation sacrilège.

Heureusement, en certains centres la réaction catholique s'est affirmée avec vigueur. Avec son bon sens si profondément enraciné dans le christianisme, le peuple mis en éveil, a pleinement approuvé. Pourtant, la tâche reste énorme et l'ampleur de la réaction doit devenir mondiale. Plusieurs évêques ont osé l'appeler notamment S. Em. le cardinal Pellin, archevêque de Paris; S. Em. le cardinal Montini, archevêque de Milan; S. Exe. Mgr Garneau, archevêque de Toulouse, etc. Il est plus que temps que, conscient du danger, les groupements d'action catholique se coalisent pour opposer une solide barrière à cette invasion du laïcisme ou du paganisme. Il est grand temps que la presse catholique secoue la torpeur et la somnolence. Il est grand temps que dans l'enseignement primaire surtout, les éducateurs et les éducatrices immunisent les enfants chrétiens contre ce virus de la déchristianisation.

Non seulement, le boycottage absolu du "bonhomme Noël" s'impose, mais en outre, il faut positivement redresser la situation en promouvant partout dans les villes et dans les foyers le culte de l'Enfant-Dieu par la restauration de la crèche traditionnelle.

Chan. A. Croegaert.

## Harkness prévoit une baisse du revenu des agriculteurs

Ottawa. — L'agriculture canadienne souffrira vraisemblablement d'une nouvelle hausse de ses frais d'exploitation et d'une légère baisse de ses revenus au cours de l'année 1960, a déclaré le ministre fédéral de l'Agriculture, M. Douglas C. Harkness à la conférence fédérale-provinciale de l'agriculture qui s'est ouverte à Ottawa.

Il a déclaré que l'un des facteurs de la baisse du revenu global des agriculteurs pourrait être la perte que subissent les agriculteurs de l'Ouest dont 200 millions de boisseaux de blé, d'orge, de seigle et d'avoine devront passer l'hiver sous la neige. Les cultivateurs de ces régions auront à faire face à des dépenses accrues à cause du besoin urgent de paille pour le fourrage et la litière.

Non seulement, le boycottage absolu du "bonhomme Noël" s'impose, mais en outre, il faut positivement redresser la situation en promouvant partout dans les villes et dans les foyers le culte de l'Enfant-Dieu par la restauration de la crèche traditionnelle.

Chan. A. Croegaert.

## Petits faits dans un petit monde ...

BOSTON. — Dans un village aux environs de Boston vivait une famille bien tranquille. Le père, petit commerçant, avait évidemment sa voiture, et aussi un fils de dix-sept ans.

Pour se voir, les fils avait projeté une sortie en voiture avec ses amis. Mais le père n'a pu, on ne savait pourquoi, s'y opposer formellement. Le fils dut bien attendre, pour rester fidèle au lit. Il sortit vite la voiture, et la soirée malgré le petit retard se passa à merveille. Jusqu'à un moment de retour, lorsque le fils constata que pendant son absence un inconnu avait enlevé la voiture. Ou alerte d'urgence un garage qui en pleine nuit voulait bien faire la réparation urgente. Et avant l'aube, voiture et fils rentrèrent impavides.

Mais quel n'était pas l'étonnement du père lorsque celui-ci voulait conduire sa voiture au garage pour la faire réparer après l'accident qu'il avait eu lui-même la veille! Le bienfaiteur inconnu toutefois lui bien vite démasqué.

## ALBERTA WHEAT POOL

Le bureau-chef de l'Alberta Wheat Pool à Calgary, dont la construction achève, a été officiellement inauguré lundi de cette semaine. L'événement a été projeté afin de permettre aux délégués du Wheat Pool assistant à leur réunion annuelle, de prendre part au programme. Ben S. Plumer, ancien président et membre du Conseil d'Administration depuis le début du Pool en 1923 jusqu'à sa retraite en 1957, dévoila la plaque commémorative dédicant l'édifice aux fermiers, pionniers de cette province. Le Sénateur Donald Cameron, de Banff et Edmonton, adressa la parole à plus de 250 invités.

Cet édifice à 8 étages, situé dans le secteur commercial de Calgary, est une des structures les plus modernes de la ville. D'intérêt particulier est l'extérieur de l'édifice qui est en petites tuiles céramiques. Ces tuiles furent importées du Japon et elles furent destinées à la main en un motif mosaïque. On disposa de plus de 7,000,000 de tuiles individuelles. Des couleurs de tons opposés furent ajoutées avec du marbre brun foncé et crème provenant de la France et de l'Italie.

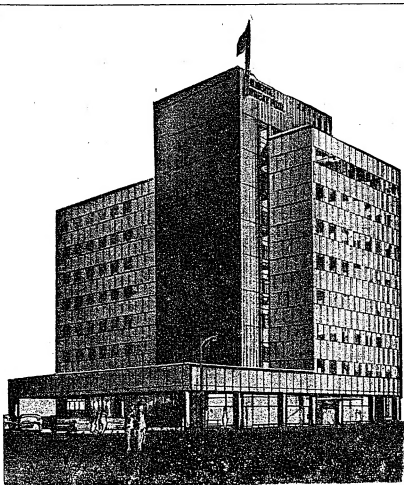
L'intérieur de l'édifice a été construit afin d'assurer une accommodation plus efficace et économique. L'édifice est entièrement climatisé.

Au début, l'Alberta Wheat Pool occupera les quatre étages du haut. Une banque occupera le rez-de-chaussée et plusieurs bureaux loueront les 2e, 3e et 4e étages. L'édifice sera prêt à occuper avant la fin du mois.

G. L. Harrold, président de l'organisation, dit: "Ce nouvel édifice est justifié par la croissance et le développement du Alberta Wheat Pool. Il restitue la confiance que les fermiers ont dans leur coopérative de grain et leur espoir dans le futur de l'industrie agricole de l'Alberta."

"C'est un édifice dont les membres du Alberta Wheat Pool peuvent être légitimement orgueilleux", dit-il.

## LES MEMBRES DU WHEAT POOL ALBERTAIN ACCOMPLISSENT UN NOUVEL EVENEMENT DE GRANDE IMPORTANCE



Le 30 novembre, le nouvel édifice du Alberta Wheat Pool à Calgary fut officiellement ouvert. Il sera complètement occupé avant la fin de décembre.

La construction de cet édifice moderne de huit étages est un honneur pour la population fermière de l'Alberta, dont la loyauté et la foi dans les principes coopératifs ont fait du Alberta Wheat Pool la plus importante compagnie dans la province appartenant aux fermiers albertains.

De nos jours l'Alberta Wheat Pool — appartenant aux fermiers — comprend 568 éleveurs locaux, d'immenses éleveurs-terminus à Vancouver et Port Arthur, un département pour la manutention de la semence et maintenant l'édifice le plus moderne de Calgary.

LES MEMBRES DU ALBERTA WHEAT POOL ONT RAISON D'ETRE FIERIS DE LEURS ACCOMPLISSEMENTS.

# ALBERTA WHEAT POOL

Coopérative aux mains des Fermiers

## Miraculée de Lourdes?

Paris. — S. Em. le cardinal Maurice Feltin, archevêque de Paris, a qualifié de "guérison miraculeuse" le cas d'une Parisienne qui a recouvré, à la suite d'une visite au sanctuaire de Lourdes, l'usage d'un bras paralysé.

Le journal catholique "La Semaine religieuse de Paris" a publié un décret autorisé par le cardinal selon lequel un nouvel examen médical du cas a permis de déclarer qu'il s'agit d'un "guérison miraculeuse". Une telle décision doit être confirmée par le pape.

Mlle Yvonne Fournier, dont le bras gauche était complètement paralysé à la suite d'un accident, s'était rendue en dernier recours à Lourdes en avril 1945. Après s'être plongée dans la piscine de Lourdes elle avait recouvré graduellement l'usage de son bras et elle travaillait maintenant dans un laboratoire à Paris.



### PROLONGATION DE DELAI

On fait savoir par les présentes que le délai fixé pour la réception des soumissions pour LOGEMENT FEDERAL 1959-60 ET IMMEUBLES A 4 APARTEMENTS, WHITEHORSE (T.Y.), est prolongé jusqu'à trois heures de l'après-midi (heure normale de l'est), le MARCHÉ 9 DÉCEMBRE 1959.

ROBERT FORTIER, Directeur des services administratifs et secrétaire, Ministère des Travaux publics, Ottawa, le 25 novembre 1959.



**Morin Frères**  
Entrepreneurs en construction  
Téléphone GA 2-8773  
2 - 10042 - 109 rue Edmonton, Alta

**Nichol Bros. Limited**  
Machinistes  
Fondeurs de cuivre et de fer. Manufacture de machines à moulin à scie.  
10103 - 95e rue Tél. GA 2-1861

**Edmonton Rubber Stamp Co. Ltd.**  
Fabricants d'étampes en caoutchouc et de sceaux  
Téléphone GA 2-6927

**MacCosham Storage & Distributing Co. Ltd.**  
Emmagasinement et transport  
Camions spéciaux pour meubles  
Tél. GA 2-6175 Edmonton

**H. Milton Martin**  
MAISON FONDÉE EN 1906  
Assurances de toutes sortes  
Tél. GA 2-4344 721, édifice Tegler

**C. R. FROST**  
Company Ltd.  
Plomberie, chauffage, gaz  
Téléphone HU 8-1166  
10727 - 124ème rue, Edmonton

Fournaises à gravité — Fournaise à chaleur forcée — Système d'aérage  
**Edmonton Sheet Metal**  
J. P. Roy Jos. Tessier  
9310-111 ave. Edm. Tél. GR 7-5517

**J.-O. PILON**  
Assurances de tous genres  
Tél. bur. GA 4-6324 Rés. GA 2-6693  
Edif. Commercial — 10120 ave Jasper

**RICHARD ARCAD**  
ESSENCE et HUILES SHELL  
Réparations générales par mécanique d'expérience  
107 ave et 105 rue tél. GA 4-3279  
Edmonton Rés. CE 3-6503

**Hutton Upholstering Co.**  
Housses de toutes sortes, réparations tentes et auvents  
Estimés gratuits  
11030 ave Jasper Tél. GA 2-1306

**PHILIPPE LAPOINTE**  
Représentant  
**Renault — Dauphine MAYFAIR — MOTORS**  
11605 - Jasper ave  
Bur. HU 8-0157 — Rés. GA 4-4727

**Ital — Car — Limited**  
DISTRIBUTEUR pour AUTOMOBILES — FIAT  
Avenue Jasper - 118e rue HU 8-5676 — HU 8-5097  
On parle Français

Encouragez les annonceurs de "La Survivance"

GRAINES pour champs et jardins. Pure fortes et vigoureuses. Demander notre catalogue nouveau du printemps

**Capital Seeds Limited**  
Place du Marché — Edmonton, Alta

**L.G. Ayotte**  
Comptabilité, rapports d'impôts (Income Tax)  
Assurances feu, automobile.  
Ste G. Assurance Institute Tél. GA 2-2912  
10042 - 109e rue Tél. CL 5-1883

**Canadian Denture Service**  
W. R. PETTIT  
461, Christie Grant — Tél. GA 2-8639  
Edmonton, Alberta

**Irénée Turcotte**  
Entrepreneur en construction  
Réparations et rénovations de tout genre  
Tél. GA 4-8932 11218-100e avenue

**LEON BELAND**  
Représentant  
**Volkswagen Northern Ltd.**  
109 rue et Kingway  
Tél. Bur. GR 9-3271 Rés. HO 6-2014

**St. Albert Plumbing**  
Charles Bacheler, prop.  
Tél. HU 8-1403  
10806 - 134 rue

**Roland Lefebvre**  
Bijoutier  
Vente et réparations de montres, horloges, bijoux  
Réparations de rasoir électrique  
10030-101A ave, tél. GA 4-4618, Edm

**Robert Croteau**  
Immobilier — Courtier  
Assurances  
207 Clarke Building - 10160 - 102e rue  
Tél. GA 2-5935 — Rés. HU 2-4691  
Edmonton, Alta.

**W. J. Lanouette & Fletcher**  
Comptabilité rapport d'impôts Assurance  
Room 104 Petroleum Building  
10041-102 rue — tél. GA 2-8447

**Raymond Meunier**  
Représentant de  
Periodic Investments Ltd.  
Morinville Tél. 103 et 33

**TRAVEL AGENCY**  
Vacances préparées dans votre foyer, sans obligations et sans frais. Voyez R. M. (Bob) Neville,  
de Holiday Travel Agency  
10205-99 rue, Edmonton  
Tél. GA 2-8222

**P. FORCADE**  
Réparations de maisons tous genres  
Peinture générale  
Tél. GL 5-0498  
11906-126e rue, Edmonton





Un champion avec deux anciens champions. — Le champion poids-lourd Ingemar Johansson, à droite, est photographié avec deux anciens champions de la même catégorie: Rocky Marciano, à gauche, et Gene Tunney. — Johansson a vaincu Floyd Patterson et lui a enlevé son titre de champion. L'on prévoit une prochaine partie de revenge.

## Centenaire de St-Joachim

(suite de page une)

pionniers.

### COURT HISTORIQUE DE LA PAROISSE SAINT-JOACHIM

La première fois qu'un prêtre catholique franchit le seuil du Fort Edmonton fut en l'année 1838, alors que M. Blanchet et Demers qui se rendaient en Oregon s'arrêtèrent plusieurs jours au Fort Edmonton où ils dirent la messe et baptisèrent enfants et adultes. Ils plantèrent sur l'emplacement actuel du parlement, une croix qui y demeura plusieurs années. M. Thibault et Bourassa y séjourneront plusieurs fois et en vinrent même à desservir régulièrement le Fort du Lac Ste-Anne où ils s'étaient installés. À partir de 1853, Immaculée qui déservait le Fort tout d'abord du Lac Ste-Anne, et de 1865 à 1883 de la mission de Saint-Albert. En 1854, le P. Lacombe avait obtenu du bourgeois du Fort une petite bâtisse qu'il avait sommairement convertie en maison-chapelle, mais ce fut en 1859 que M. Christie, facteur en chef du Fort fut construit aux frais de la Compagnie de la Baie d'Hudson une petite église à laquelle était adjointe une résidence pour les Pères. Mais en 1876, à la demande de la Compagnie de la Baie d'Hudson, on dut quitter le Fort et construire une seconde chapelle sur un parcelle de terrain cédée à Mgr Grandin par M. Malchou Groat, chapelle que le R.P. Henri Grandin bénit le 14 janvier 1877.

Comme l'arrivée du Canadien Pacifique à Calgary présageait une ère de prospérité à Edmonton et que la Compagnie de la Baie d'Hudson avait fait arpenter son terrain aux environs du Fort, Mgr Grandin en profita pour acheter un bloc complet à proximité du Fort. On y construisit une église plus spacieuse sur le terrain qu'occupait présentement l'église Saint-Joachim. Deux ans plus tard, en 1885, les religieux Fides Compagnes de Jésus arrivèrent pour y fonder un couvent, pour jeunes filles et y faire la classe à l'école catholique.

### DEVELOPPEMENT DE LA PAROISSE

En 1890, la voie ferrée Edmonton-Calgary était officiellement livrée à la circulation jusqu'à terminus de Strathcona, aujourd'hui Edmonton-Sud. Le résultat immédiat fut d'intensifier le mouvement de colonisation vers Edmonton. On nomma alors à St-Joachim un curé adjuvants dans la personne du P. Lacombe. Le P. Lacombe entreprit la construction du

nouveau bâtiment, construction à trois étages et sous-sol qui devait pendant de nombreuses années servir de séminaire et de séminaire diocésain, jusqu'à la démolition de l'ancien séminaire au coin de la 110 rue et de la 100 avenue.

Les sœurs Grises, en 1895, entreprirent la construction d'un magnifique hôpital en briques, tout à côté de Saint-Joachim. À cette époque, le P. Lacombe songeait à construire une nouvelle église mieux adaptée aux besoins d'une population toujours grandissante.

### EGLISE ACTUELLE

Le P. Hippolyte Ledue remplaça le P. Lacombe à la cure de Saint-Joachim et s'employa immédiatement à préparer la construction de la nouvelle église Saint-Joachim. Au printemps de 1899, tout était prêt pour faire surgir l'édifice du sol. Le travail de maçonnerie commença le 17 juin et était achevé le 28 octobre. Au mois de septembre, Mgr Adélard Langevin, o.m.i., archevêque de Saint-Boniface bénit la première pierre portant cette inscription: O M I 1899, et le 8 décembre, en la fête de l'Immaculée-Conception Mgr Grandin, évêque de St-Albert bénit solennellement la nouvelle église. Le P. Ledue donna le sermon de circonstance.

Ten après l'inauguration de la nouvelle église, le 20 mai 1900, le P. Ledue arriva à Edmonton avec quatre sœurs de la Miséricorde qui en 1905 jetèrent les fondations de l'hôpital de la Miséricorde dans le voisinage de la paroisse Saint-Joachim.

### EXPANSION ET DIVISION DE SAINT-JOACHIM

Entre 1900 et 1914, la population de la ville s'accroît rapidement de telle sorte qu'il devint nécessaire de démembrer la paroisse Saint-Joachim.

Depuis 1895, les Pères de Saint-Joachim desservent la population catholique établie au sud de la rivière et en 1901, le P. Georges Nordmann fut chargé de la paroisse Saint-Antoine de Strathcona. Puis en 1905, le P. Pierre Hélie fut chargé d'organiser la paroisse de l'Immaculée-Conception située à l'est de la ville, dont l'église fut construite en 1906.

Entre temps les curés de St-Joachim embellirent l'église St-Joachim. Le P. Ledue fit terminer le clocher, et installer les magnifiques vitraux et en 1907, le P. Naassans, fit consacrer par Mgr Légal l'autel en simili-marbre payé par les paroissiens au moyen d'une souscription qui avait rapporté \$2,000.00. Puis on ajouta une sacristie, et grâce à une autre souscription un bel orgue Casavant put être installé dans la tribune agrandie de l'église.

À partir de 1910, on se rendit compte que l'église St-Joachim s'avérait trop petite pour le nombre de paroissiens qui la fréquentaient. Il fut décidé que la meilleure solution serait de construire une nouvelle église pour les fidèles de langue anglaise, laissant St-Joachim pour les fidèles de langue française. Cette nouvelle paroisse serait la paroisse St-Joseph. Toutefois, l'avènement de la guerre, en 1914, ne permit pas au P. LeMarchand de prélever les fonds nécessaires pour finir complètement le sonnettement. À partir de décembre 1916, le P. LeMarchand était curé de St-Joachim (langue française) et le P. Reynolds de Saint-Joseph (langue anglaise). Jusqu'à l'ouverture de la cathédrale, en 1925, St-Joachim faisait office de baracque à la paroisse Saint-Joseph.

### ORGANISATIONS PAROISSIALES

La paroisse St-Joachim a toujours fait preuve d'une vitalité peu commune. Les organisations paroissiales de dames telles que les Dames de l'Ange, les Dames de Saint-Anne de Saint-Joachim, les Dames de Ste-Anne ont toujours fait preuve de beaucoup de dévouement et d'esprit de charité; alors que la Ligue du Sacré-Cœur a connu ses heures de ferveur. Une Caisse populaire bien conduite a porté secours à bon nombre de paroissiens et un mouvement de jeunes foyers qui a fonctionné activement avec l'encouragement des PP. Patrice et Michaud reprit ses activités en 1958.

Les mouvements de jeunes ont tou-

jours grandement intéressé les curés de St-Joachim. Aujourd'hui, le cercle de la jeunesse et le club Alouette réunissent les jeunes de la paroisse alors que la section de la jeunesse, grâce au dévouement éclairé de quelques paroissiens donne à nos jeunes une formation quasi-indispensable dans un milieu urbain. Un camp d'été situé au Lac Ste-Anne permet à nos jeunes de vivre en plein air leur vie de scouts chrétiens.

Grâce au dévouement des religieux Fides Compagnes de Jésus, des Sœurs de l'Assomption et des paroissiens laïques, les enfants de la paroisse reçoivent à l'école Grandin ou à l'école Saint-Grégoire une belle éducation chrétienne et de puis 1946, les religieuses de l'Assomption conduisent un jardin d'enfance qui permet de donner à nos jeunes enfants une meilleure connaissance du français et surtout de la religion. Le beau travail qu'accomplissent les Sœurs de l'Assomption auprès de tous nos jeunes mérite nos éloges et notre profonde reconnaissance.

### AUTRES ORGANISATIONS

Les paroissiens de Saint-Joachim ont aussi collaboré activement dans la fondation et le maintien de nos organisations nationales telles que l'ACFA et l'AEBA et leur influence bienfaisante se continuera sans doute dans le domaine paroissial et dans les domaines nationaux et civiques.

### Album touristique de 101 photos du "meilleur" Canada

Ottawa. — L'Office du Tourisme du gouvernement canadien publiera au printemps un nouveau brochure illustrée qui contiendra 101 photographies prises dans une collection de 25,000 qu'on a soigneusement étudiée.

Montées sur des cartons et accompagnées de texte, ces photographies ont été prises par les délégués de la Conférence fédérale-provinciale sur le tourisme. Tout ce qui fait l'attrait du Canada touristique y est représenté. La brochure sera en circulation avant le début de la prochaine saison estivale.

### Preuve nouvelle du mouvement perpétuel !

Owen Sound, Ont. — Les savants qui rêvent encore du mouvement perpétuel feraient bien de scruter ce fait des plus inusités.

Sans raison apparente, une machine à laver s'est mise à tourner aux petites heures, dans la maison de Mme L. Justice, et elle a refusé de s'arrêter.

Arrivés sur les lieux, les pompiers se sont résolus à une intervention tout simple: ils ont enlevé la fiche de connexion.

Malgré cela, la machine a continué de tourner comme si elle disposait d'une source d'énergie personnelle et insaisissable.

La lessiveuse s'est finalement arrêtée lorsque les pompiers arrachèrent un fil du moteur.

### Le journal "Russie soviétique" critique Diefenbaker

Londres. — "M. Diefenbaker est évidemment un de ces personnages qui pleurent aux noces et rient aux funérailles", affirme le journal "Russie soviétique" en commentant le fait qu'il ait dit aux premiers ministres des provinces canadiennes qu'il faut se préparer en cas de guerre nucléaire.

Alors que le monde se réjouit des meilleures perspectives de paix, ajoute le journal, il semble que la seule préoccupation du gouvernement canadien est l'évacuation de la population et la construction d'abris contre les bombes atomiques et les retombées radioactives.

### FERD NADON BIJOUTIER

REPARATION DE MONTRES ET BIJOUX

En face de la "Bay" 10115-102e rue Edmonton

## Le plus grand barrage d'Europe est achevé dans le sud-est de la France

Gap. — Le vaste barrage de Serre-Ponçon, le plus important de toute l'Europe occidentale, est maintenant achevé. C'est le premier barrage à être construit en terre. Il est sis à une douzaine de milles de Gap et va emmagasiner une grande partie des eaux de la Durance et de l'Ubaye.

Ce barrage — dont la réalisation a coûté l'équivalent de plus de \$100 millions — va stimuler puissamment le développement économique de tout le sud-est de la France. Cette gigantesque digue, sise au confluent des deux cours d'eau précités, a une hauteur de 400 pieds. Le lac artificiel formé par l'emprisonnement des eaux de la Durance et de l'Ubaye contiendra jusqu'à 42,400,000,000 de pieds cubes d'eau et couvrira 6,750 acres. L'achèvement du barrage (dont la construction a commencé en 1935) soulève les plus grands espoirs parmi la population de cette région de France.

### VALEUR ECONOMIQUE ET TOURISTIQUE

L'ouvrage de Serre-Ponçon répond à

plusieurs fins et va remplir plusieurs services éminents. En premier lieu, dans cette région si souvent et gravement dévastée, il va pratiquement mettre fin aux inondations. D'autre part, la création d'un des plus grands lacs artificiels du monde devrait être un élément d'attrait pour les touristes: les autorités de la région estiment que le lac peut aisément rivaliser avec celui d'Annecy, d'autant qu'il est situé dans un cadre paysager enchanteur.

Par ailleurs, ce grand barrage va également permettre la production de plus de 700,000,000 de kilowatts-heures d'électricité par année. Enfin, le lac artificiel sera un réservoir permanent de milliards de gallons d'eau, chose particulièrement utile pour combattre les sécheresses périodiques. Conçu et réalisé par l'Electricité de France (entreprise nationale), le complexe du Serre-Ponçon est l'une des plus importantes et des plus audacieuses réalisations du genre dans l'Europe d'après-guerre.

La concrétisation du projet a naturellement exigé certains sacrifices: c'est ainsi que deux villages ont dû être évacués et inondés et quelque 25 milles de routes également sacrifiées pour la création du lac artificiel. Les quelque 1,200 villageois concernés ont été largement indemnisés et ont pu reconstruire leur vie communautaire dans la même région aux confins des départements des Hautes et Basses-Alpes.

L'ampleur de l'ouvrage aussi bien que la majesté du site devraient attirer nombre de visiteurs. Toutes les populations du sud-est français attendent beaucoup du nouveau complexe hydro-électrique comme facteur de développement économique de la région. Le lac artificiel a la forme d'un "Y" et est entièrement entouré de montagnes. Sur les 100 millions que l'ouvrage a coûté, \$12 millions ont été affectés à l'achat des terrains des villages délogés.

### "LABORATOIRE DE L'OUEST"

"Ce moyen permettra au conseil de l'OTAN de devenir "le laboratoire de l'Ouest" dans l'élaboration de sa politique. C'est ainsi également que le Canada pourra se faire entendre avant les entretiens "au sommet". Parant ensuite du désarmement, M. Green a dit que le sujet avait une signification particulière pour le Canada. "Géographiquement, nous nous trouvons entre deux super-puissances nucléaires".

Le ministre a fait remarquer que l'actuelle décade offre de nouvelles perspectives, dans la voie du désarmement et que c'est son intention de progresser en ce sens par sa participation au comité des six puissances.

Ce comité est de formation récente et vient alléger le travail des Nations Unies dans le champ du désarmement. Il comprend 5 puissances de l'Ouest et cinq du bloc communiste.

## OYEZ! OYEZ!

Messieurs et dames!

### Fêtes du Centenaire de la paroisse Saint-Joachim

Judi, 3 décembre, à 4h. p.m.: Grand'messe pour les écoliers

Samedi, 5 décembre, à 10h. a.m.: Grand'messe pour les religieuses

Dimanche, 6 décembre, à 7h.30 p.m.: Messe pontificale

Lundi, 7 décembre, à 7h.30 p.m.: Messe solennelle pour les défunts de la paroisse

Mardi, 8 décembre, à 10h. a.m.: Messe solennelle du Centenaire

à 6h. p.m.: Banquet du Centenaire à l'Auditorium du Jubilé

à 8h.30 p.m.: Soirée du Centenaire à l'Auditorium du Jubilé.

### 6 décembre

Bingo aux dindes organisé par le Comité Canadien-français d'Edmonton-Sud, au gymnase du Collège Saint-Jean, à 8h.15 p.m.

### 15 décembre

Bingo aux dindes à la paroisse Ste-Anne de Jasper-Place, à 8h.15 p.m.

### 16 décembre

Bingo aux dindes organisé par le Conseil La Vérandrie des Chevaliers de Colomb, dans la salle de l'Immaculée-Conception, à 8h. p.m.

### 20 décembre

Dépeuplement de l'arbre de Noël des Chevaliers de Colomb, Conseil La Vérandrie, à l'Ecole Grandin, à 2h. p.m.

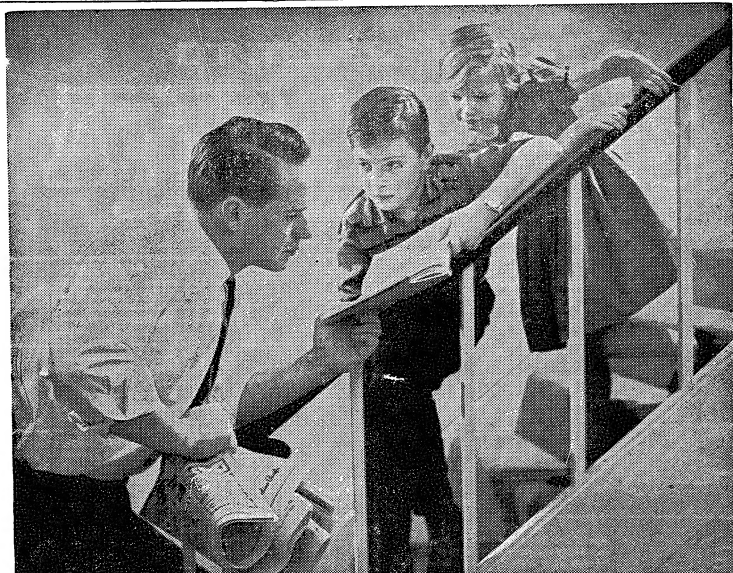
## Concert...

(suite de la page une)

carner ces rôles se valent de chauds applaudissements.

Aussi la chorale, qui démontrait en chantant que "Beauty brings its own reward", n'a pas besoin de nos félicitations. Nous les lui adressons tout de même et la remercions de nous avoir fait communier au beau. Comme nous félicitons aussi la directrice, si capable, et la pianiste, qui contribue avec autant de sûreté et de discrétion, à l'excellence du concert.

Un auditeur.



## L'éducation commence à la maison...

... et l'attitude des parents est de toute première importance. Car la vie de l'enfant à la maison influencera et, dans une large mesure, déterminera son attitude envers l'école et la vie en général.

Les parents et les professeurs se partagent la tâche de l'éducation. Et la meilleure façon de réussir cette tâche est d'établir une étroite collaboration entre professeurs et parents.

Vous pouvez obtenir cette collaboration en vous inscrivant à l'association de votre collectivité qui groupe parents et maîtres.

Devenez membre actif de cette association et faites venir la brochure mentionnée ci-dessous.

GRATIS—Demandez une copie de la brochure explicative "L'Éducation à la maison".

Envoyez aujourd'hui à "Crossroads", C.P. 200, Station D, Ottawa, Ontario.



NOUS PUBLIQUERONS VOS OFFRES EN PLEIN

10115-102e rue Edmonton